

# La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año - LIII - Santiago de Chile, Martes 11 de Febrero de 1969 - Precio: \$ 0,70 - N° 18.698

EL REGRESO DE UNA ESFORZADA Y TRASCENDENTAL GIRA:

# Presidente Frei Llegó a Santiago

Palabras de elogio tuvo el Jefe del Estado para la sacrificada y patriótica labor que cumplen las dotaciones antárticas chilenas. El empuje de las provincias australes en su camino de progreso se verá notablemente reforzado con las muchas obras de bien público que se pusieron en marcha durante la visita presidencial. Declaraciones del Presidente a su llegada a Los Cerrillos.



CLIMA DE GUERRA EN COLO COLO:

## COMITÉ DE LEPE DESCONOCE TRIUNFO DE HÉCTOR GALVEZ

(INFORMACION PAG. 9)

ELUDIENDO EL EMBARGO:

## IPC HABRIA SACADO 35 MILLONES DE DÓLARES DEL PERU

Gobierno ordenó tasación de los bienes de la empresa

(INFORMACION PAG. 8)

Perjudica a los propios pobladores maniobra extremista de Barrancas:

## EN EVIDENCIA MANEJOS POLÍTICOS EN OCUPACIÓN ILEGAL DE TERRENOS

Ministerio de la Vivienda defenderá derechos de los legítimos ocupantes

(INFORMACION PAG. 3)



UNA MULTITUD ansiosa de adolescentes se dio cita desde las primeras horas de la mañana en las sedes de todas las Universidades del país, con el fin de examinar las listas de aceptados en las aulas de los primeros años de las Corporaciones. Este año se presentaron 37.400 postulantes en todo el país, para un total de 20.000 vacantes que ofrece la educación superior chilena. Muchos fueron los decepcionados y pocos los afortunados. En la foto, un aspecto de la Casa Central de la Universidad de Chile, donde los alumnos se agolparon a buscar sus nombres en las listas con los 10.400 estudiantes aceptados por la Corporación durante este año.

LISTA OFICIAL DE LA LOTERIA DE CONCEPCION



Examen de Selección será modificado:

## 10.400 Postulantes Ingresarán Este Año a Universidad de Chile

## APRECIACION GENERAL PARA LAS PROXIMAS 24 HORAS

Norte Grande: Nubosidad parcial.  
Norte Chico: Despejado.  
Zona Central: Aumento de la nubosidad alta y media de sur a norte.  
Zona Sur: Cielo con nubes ligeras a moderadas.  
Zona Austral: Nuboso, precipitaciones declinantes.

## INFORMACIONES DE SANTIAGO

Pronóstico: Despejado. Nubosidad parcial en la tarde.  
Temperatura máxima: (9-II-69) 23.5 grados C., a las 16:30 horas.  
Temperatura mínima: (10-II-69) 19.2 grados C., a las 0:00 horas.  
Humedad máxima: (9-II-69) 72 por ciento, a las 06:30 horas.  
Humedad mínima: (9-II-69) 34 por ciento, a las 17:00 horas.  
Horas de sol: (9-II-69) 11 horas 15 minutos.  
Evaaporación: (9-II-69) 7.0 milímetros.

## Los periodistas porteños celebran "Día de la Prensa"

Con una comida que se efectuará en el Club Valparaíso, será celebrado el jueves, "El Día de la Prensa".

El Círculo de la Prensa de Valparaíso, como asimismo el Consejo Regional del Colegio de Periodistas han invitado a este acto a las autoridades comunales y provinciales de Valparaíso y Viña del Mar, a parlamentarios y altos jefes de la administración pública, e insituiciones similares.

Por otra parte hoy se inició la elección de un consejero regional del Consejo Valparaíso-Aconcagua, del Colegio de Periodistas de Chile. La persona que resulte elegida llenará la vacante dejada por Ernesto Tricot, que acaba de incorporarse como Consejero Nacional.

## Desalojan a "hippies" de playas viñamarinas

Inmediata orden de desalojo de las carpas instaladas en las playas viñamarinas, emitió el Alcalde de la comuna, Juan Andrade.

La medida afecta a los grupos de "hippies", y a otras personas, que habían elegido dichos lugares para acampar.

Los primeros que debieron acatar la orden fueron aquellos que se habían ubicado en la playa del Casino. A los atacados en las playas que existen entre Aconcagua y Los Salines, se les dio plazo hasta el 15 del presente para que desalojen esos lugares.

## MAYOR INGRESO

SE ANUNCIO ayer que, a raíz de los empréstitos formados de las compañías del cobre, se produciría un mayor ingreso, que alcanzará a los 8 millones de dólares.

## BAJÓ EL COBRE

UNA BAJA de 1.321 centavos de dólar experimentó ayer el precio del cobre. Las cotizaciones fueron las siguientes: contado, 56.773; futuro, 54.692; promedio contado, 58.091; promedio futuro, 55.850.

## REUNION EN HACIENDA

EN CIRCULOS del Ministerio de Hacienda se informó ayer que hoy celebrará una entrevista con el titular de esta Cartera, Andrés Zaldívar, el Gobernador del Fondo Monetario Internacional, Luis Escobar Cerdá, donde permaneció durante una semana, por razones particulares.

## JEFE MILITAR ARGENTINO

EN CALIDAD de tener reasumido su cargo el Ministro de Obras Públicas, Sergio Ossa Pretot. El Secretario de Estado había visitado a Estados Unidos, donde permaneció durante una semana, por razones particulares.



Ayer se publicaron las listas con los alumnos aceptados en los primeros años de las Universidades del país. El total de postulantes alcanzó a los 37.400 alumnos y el número total de plazas de todas las Corporaciones es de 20.000 vacantes. En el grabado, los jóvenes buscan sus nombres en las listas de aceptados publicadas por las Universidades de Chile, en la Casa Central de la Corporación.

men de selección, puesto que es imposible que presiones ajenas a éste puedan influir en sus resultados".

Posteriormente, Ugarte se refirió a las ventajas del sistema único de selección para ingresar a las Universidades del país, que se implementó este año. Señaló que éste presentaba la ventaja de que el alumno no es calificado aisladamente, sino que su puntaje es comparado con todos los puntajes del número total de alumnos que se presentan a rendir las pruebas.

"Este año —agregó— se trató de evitar el comercio escandaloso que hacen algu-

nas organizaciones destinadas a "preparar para la Prueba de Aptitud Académica", regulando a los establecimientos educacionales pruebas semejantes a las que se tomarían en el examen de selección".

Respecto a los problemas típicos que se presentan a los alumnos que van a mirar las listas con los aceptados, Ugarte manifestó que, durante todo el mes de febrero, el Departamento de Selección y Admisión de la "U" tendría una oficina destinada a responder cualquier consulta de los alumnos. "En este sentido —expresó— la pregunta más común es: 'Por qué no estoy en la lista?' La respuesta es muy simple: Porque no ha sido aceptado por la Universidad".

Las listas completas con todos los alumnos que se presentaron a rendir el examen de selección se emprenderán a publicar el 17 del presente. Ese día, se publicará la lista con los alumnos que

van desde el 1 al 9.613. El día 18 los estudiantes que van desde el 9.614 al 18.210. El día 19, del 18.211 al 33.703. El día 20, del 33.704 al 44.177, y el día 21, desde el 44.188 adelante.

Finalmente, Carlos Ugarte informó que el Examen de Selección a la Universidad será modificado para el año 1970. Las innovaciones constituirán agregados a una Prueba de Conocimientos Especiales en las áreas de Ciencias Sociales y Humanística. O sea, se agruparán Pruebas de Conocimientos Específicos a las pedagogías y a la carrera de Asistente Sociales.

Las matrículas en todas las Universidades del país se iniciarán el 3 de marzo, con el fin de que los alumnos tengan un periodo razonable de tiempo para decidirse por la carrera que van a estudiar.

Los más altos puntajes obtenidos durante el Examen de Selección corresponden a tres hombres y una mujer. Estos "genios" obtuvieron un puntaje superior al máximo, que era de 800 puntos y sus nombres son: Alfredo Piquer Garner, de la Alianza Francesa, con 907,92 puntos, optó a Ingeniería. Arturo Domic Tomás del Instituto Nacional, con 871,2, también optó a Ingeniería; Alfonso Toro Selman, con 860,7 puntos, de Colegio San Ignacio, y Patricia Dunner Gatica, con 856,60 puntos, del Santiago College, optó a Medicina.

Durante este año se notó una tendencia entre los alumnos a dejar de lado las carreras tradicionales como Leyes, para optar a profesiones que abren no estaban de moda tales como Sociología e Ingeniería.

Categóricamente desmintió el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, las declaraciones de profesionales y técnicos del Servicio Nacional de Salud, en el sentido que no se



Coronel de Aviación, Jorge Gustavo Leigh, Director de la Escuela de Aviación, instituto que hoy celebra un nuevo aniversario.

## Aniversario de la Escuela de Aviación Celebra...

El quincuagésimo sexto aniversario de su fundación se celebrará hoy la Escuela de Aviación "Capitán Manuel Ávalos".

El programa consiste en el izamiento del pabellón nacional en el patio principal de la Escuela, que será presidido por el Director del establecimiento, coronel de Aviación Jorge Gustavo Leigh Gómez.

A las 10:30 horas, una delegación de oficiales presentará una ofrenda floral ante la tumba del primer Director del plantel, Capitán Manuel Ávalos.

Al acto asistirán altas autoridades de la Fuerza Aérea, personal del cuadro permanente.

La Escuela fue fundada el 11 de febrero de 1911 y lleva las firmas del entonces Presidente de la República, Ramón Barros Luco, y de su Ministro de Defensa, Jorge Matte Gormaz.

Las facilidades...

para modificar...

fondo del SNS...

largo...

personal de esta...

plido...

desde el momento...

decretos...

ya se encontraba...

de la Contralor...

dando así...

estricto a lo que...

metiera en 1968...

forma...

tales modificaciones...

gó...

Rindi...

Maria Ru...

de De...

Porta An...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

## GRADUARAN NUEVAS HOSTESSE DE BRANIFF INTERNATIONAL

La ceremonia de graduación del primer curso de hostesses y pursers chilenos, que incluye a un grupo de hostesses brasileras, al servicio de Braniff International, se efectuará el próximo miércoles 12 del presente a las 20 horas, en el Prince of Wales Club.

El entrenamiento de las hostesses y el de los pursers chilenos se efectuará en el Prince of Wales Club, que es la única en la industria aeronáutica y que funciona en Dallal, en un edificio de 5 pisos, de un costo de dos millones de dólares, que cuenta con todas las comodidades y facilidades para la enseñanza.

El curso intensivo duró tres semanas, durante las cuales recibieron instrucción en la industria de hostesses y pursers chilenos, que es la única en la industria aeronáutica y que funciona en Dallal, en un edificio de 5 pisos, de un costo de dos millones de dólares, que cuenta con todas las comodidades y facilidades para la enseñanza.

Participaron en el curso las señoritas Sandra Bramón, Susan Wale, Francisca Klimpel, Margaret Stuart y Adelaida García y los señores Enrique Jaime Somerville, Paul Adler, Luis Enrique Barrios y Pedro Van Leeuwen.

A la ceremonia de graduación han sido invitados los padres y familiares, los amigos de este primer curso, los Embajadores de Estados Unidos, Brasil y Canadá, el Director de Aeronáutica y representantes de Braniff International.

REGRESAN A LOS ANGELES PERIODISTAS CALIFORNIANOS

Los periodistas de California, invitados por Braniff en su vuelo inaugural, Francisco Los Angeles-Santiago, regresaron a Los Angeles via La Paz, Lima.

Dejaron el país muy impresionados por la calidad de la presentación del Coro Verde de Carabineros, espectáculo que encontraron y calificaron de sensacional.

Realmente en esta oportunidad el Jefe del Cuadro Verde de Carabineros, Chile, Teniente Alonso Palacios, se llevó los mejores aplausos por la habilidad de entrenamiento de los jinetes que presentó en esta ocasión.

EN LA VINA CONCHA Y TORO

A LAS 19.10 LLEGO A LOS CERRILLOS

# Presidente Frei Regresó Ayer de Su Gira a las Provincias Australes

Doce días duró el esforzado viaje del Jefe del Estado que culminó con su visita a las bases antárticas chilenas. "Regreso realmente satisfecho del viaje realizado", dijo S.E. El Primer Mandatario elogió la sacrificada labor de las dotaciones chilenas en la Antártida.

A las 19.10 horas llegó ayer a Los Cerrillos el Presidente Frei, después de recorrer durante 12 días las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes, y las bases de la Fuerza Aérea y la Armada, en el territorio antártico chileno.

El Primer Mandatario descendió del avión LAN, de itinerario, en el que viajó desde Punta Arenas, saludando al numeroso público que llegó hasta el aeropuerto a recibirlo. A continuación lo hizo su esposa, María Ruiz Tagle de Frei, y luego el Ministro de Defensa, Tulio Marambio, el Comandante en Jefe de la Armada, Fernando Párra Angulo y los edecanes naval y militar.

Rindió honores al Jefe del Estado una compañía de la Fuerza Aérea. El Presidente Frei revistó las tropas acompañado del

Este viaje fue extraordinariamente útil porque ha permitido conocer gran parte del territorio nacional que es inaccesible, sin verlo, por su belleza, su belleza, y creo que, en el futuro, por sus posibilidades.

El Primer Mandatario se refirió luego a su visita al territorio antártico calificando de admirable la labor que realizan las Fuerzas Armadas en ese lugar.

"No nos podemos imaginar, ni aún por lo que sabemos", expresó, "lo dura y sacrificada que es la tarea de los hombres que allí trabajan. Creo que hemos llegado a un punto en que hemos cumplido una primera etapa en la investigación científica y el avance hacia el continente deben ser las metas que el país debe

Este extremadamente orgulloso como Presidente de Chile —agregó— de haber podido visitar esa zona, de haber visto la gran base de Pildes, donde estamos construyendo un observatorio astronómico, junto con Rusia y los Estados Unidos, que será vital para las observaciones meteorológicas y que quedará terminado dentro de un mes".

"Visité la Base Arturo Prat, que es la base de la Antártida, y llegué hasta la Gabriel González Videla, que es más austral ya que queda 300 kilómetros al sur de la soberanía y a la cual por primera vez llegaba el Presidente. Desde ella saludé al ex Presidente Gabriel González Videla, que fue el Primer Mandatario chileno que llegó hasta la Antártida".

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

la Base Bernardo O'Higgins, sin lograrlo, porque soplaban vientos superiores a los 120 kilómetros y era imposible la entrada del barco a la bahía. En todo caso, recorrimos toda la zona. Fue una experiencia inolvidable y lo único que puedo hacer es dar las gracias de haber tenido la oportunidad de ver la inmensa perspectiva que Chile tiene en todo el extremo sur".

El Presidente Frei se refirió luego a su visita a las provincias de Llanquihue, Chiloé, Aisén y Magallanes señalando las importantes obras inauguradas y la gran perspectiva de población chilena en la Patagonia que significan las dos nuevas ciudades campesinas que inaugura Nireguo y Kon Aiken.

En relación a la importancia de su visita al territorio antártico manifestó:

"Yo creo que la presencia del Presidente de Chile, no más personal, siempre es un estímulo para los que allí trabajan esforzadamente y es una nueva afirmación de la presencia de Chile en la Antártida, continente que debemos cuidar, por el cual debemos seguir trabajando y buscando la colaboración con todos los países del mundo que trabajan en esa zona de acuerdo con el Tratado Antártico que suscribimos".

"Mi viaje no es contra nadie", agregó, "sino que es una afirmación de nuestro derecho y deseo de cooperación y de paz en ese inmenso territorio helado".

Por último, el Presidente Frei se refirió a las dotaciones antárticas manifestando que estaban muy bien, "con un espíritu realmente impresionante por la alegría y deseo de trabajar. Es una lección y ejemplo verlos y estar con ellos", añadió.

Por último, hicimos dos tentativas por llegar hasta

# La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

SANTIAGO, MARTES 11 DE FEBRERO DE 1969

## Enraizamiento en la Tierra

En la tarde de hoy, S. E. el Presidente de la República, entregará títulos de asignación de tierras a doscientos cincuenta asentados del proyecto Culiprán-Popeta.

En esta ceremonia, los campesinos, que durante generaciones han trabajado la tierra, se convertirán en los propietarios de ella.

El proyecto Culiprán-Popeta está ubicado a diez kilómetros al sur de Melipilla.

Este es el proyecto de mayor trascendencia que se concretiza a través de la Corriente de la Reforma Agraria.

Los nuevos propietarios recibirán la tierra en forma mixta, o sea, una parte en propiedad individual y el resto de la explotación en forma colectiva; esto se dice a decisión de los mismos campesinos.

Con esta nueva ceremonia, en donde un grupo numeroso de chilenos se integran, en forma efectiva, a la producción nacional, ya no como simples peones, sino como miembros responsables de una sociedad organizada, el Gobierno da cumplimiento a lo que desde un principio se conoció como Programa de Gobierno con el título de la "Revolución en Libertad".

Tal ceremonia encierra un contenido mucho más profundo que el simple hecho de entregar unas tierras. Es, por un lado, una forma de hacer justicia, y por otro, una forma de buscar el equilibrio de nuestro campesinado y su propio enraizamiento con la agricultura. Es un acto en defensa de la agricultura nacional.

El famoso sociólogo francés, el Padre L. J. Lebret, escribía años ha en su famoso "Guía del Militante": "Cuando el campesino está mal alojado, vestido sin elegancia, poco instruido, torpe en la discusión y en la presentación, cuando es incapaz de analizar la situación económica de su explotación, de llevar la contabilidad, de efectuar trámites en administraciones privadas o públicas, se encuentra en situación de inferioridad frente al ciudadano burgués o proletario. Mide la duración y la dureza de su trabajo, constata la vida agotadora de su mujer, es deslumbrado por las ganancias brutas de los pequeños funcionarios, de los empleados y de los obreros. No encuentra ya la joven que quiera compartir su suerte, no puede establecerse con chaeta por carecer de economías, no tiene trabajo de invierno, ni la seguridad que le procuraban los bienes que pertenecen a la comuna. Abandona el campo".

Ante este serio análisis de la realidad campesina, a la que exactamente respondió el campesinado chileno antes de este Gobierno, la "Revolución en Libertad" ha contestado justamente en la forma que transforma a este simple peón campesino en un hombre ligado, por intereses vitales, al campo, a la agricultura, a la economía del país. Ya no es el hombre que abandonará el campo para ir a transformarse en un número más de esa masa flotante que invade las grandes urbes sin orientación alguna.

La entrega de los títulos que el Presidente Frei hará hoy será un acto de justicia, porque es sencillamente dar a cada uno su lugar. Por justicia caída uno reacciona convenientemente ante el próximo, toma en cuenta al próximo y a sí mismo, da al próximo lo que le corresponde. La justicia es el respeto a los derechos del próximo.

La concretización del proyecto Culiprán-Popeta es la realización, por parte del Supremo Gobierno de un acto de justicia que mira el interés general de la comunidad a través de un grupo de campesinos constituidos al estado de personas integradas a nuestra sociedad.

## Respuesta del Ministerio de Agricultura a la S. N. A.

La Sociedad Nacional de Agricultura publicó el 30 de enero pasado una inserción de prensa dando forma a los puntos de vista de los empresarios agrícolas acerca del precio del trigo, la que, cuando menos, ofrecía la ventaja de una exposición ordenada frente al inusitado atojoamiento de vehículos en las carreteras con que los agricultores manifestaron inicialmente su inconformidad. Básicamente, el documento de los agricultores sostiene que el Gobierno habría dejado incumplido su compromiso de elevar el precio del trigo en términos reales en un 20% respecto a 1964. Esta acusación de fondo va complementada por otras de apuntalamiento donde se alude a la escasa incentivación que tendría el cultivo del trigo en relación a décadas anteriores, al alza de los costos de producción que habría superado el alza del precio, al trigo desfavorable que recibiría la producción nacional con respecto al trigo importado, y se consigna, además, la discrepancia de puntos de vista en los criterios de evaluación.

La inserción de los agricultores fue contestada por el Ministerio de Agricultura a través de una inserción similar la pasada domingo 9, en términos que constituyen una categoría de pormenorizada refutación a las aseveraciones de la SNA, las que, contrapuestas al texto ministerial, exhiben por decir lo menos una apresurada lviabilidad.

La respuesta del Ministerio de Agricultura aclara que se ha cumplido estrictamente el compromiso de subir el precio del trigo en un 20% con respecto a 1964, ya que el criterio de la SNA de aplicar el ritaje al precio del mes de enero es inaceptable y rompe los procedimientos de uso habitual en la materia. El Ministerio ha reajustado los precios teniendo en cuenta el precio promedio año, ya que el trigo es un producto de comercialización constante que, incluso, se cosecha en distintos meses en las diversas zonas del país. La propia SNA se cifra al precio promedio año en sus análisis de costos publicados en su revista oficial "El Campesino". Todos los estudios técnicos sobre la materia en esta y las anteriores Administraciones se han realizado inviolablemente sobre la base del precio promedio año. A mayor abundamiento, el texto de la declaración de prensa de los Ministros de Agricultura y Economía sobre política de precios agropecuarios, donde se anuncia la decisión del Gobierno sobre el alza discutida, se refiere inequívocamente al precio promedio año, con lo que mal pase, abiertamente se niega un incumplimiento de la decisión, invocando como nuevo criterio los precios del mes de enero. Al oírlo de este camino, la Sociedad Nacional de Agricultura introduce un elemento manejable que no puede considerarse seriamente con criterio técnico, pero que da pábula a confusiones cuya efecto perturbador se ha podido palpar claramente en los últimos incidentes protagonizados por los agricultores.

Respecto a la menor incentivación con que confaron el producto, el Ministerio de Agricultura señala que los precios otorgados por el actual Gobierno son los mejores que ha recibido el trigo en los últimos diez años, y que si bien estos precios se encuentran por debajo de los vigentes hace veinte o treinta años, jamás este régimen ha pretendido retrotraerse a la política de precios de esa época. Los adelantos tecnológicos de las últimas décadas permiten mayores rendimientos perfectamente alcanzables a través de su adecuada utilización. El actual Gobierno no pretende incentivar producciones ineficientes por la vía de precios excesivos que, en el último término, recaen sobre el consumidor.

Tampoco es efectivo, como lo afirma la SNA, que el aumento de los costos de producción haya "sobrepasado" el aumento del precio del trigo. Un cálculo sobre el costo de los insumos físicos del trigo, excluyendo la mano de obra, indica que dicho costo ha subido entre 1964 y 1969 en 207,2%, en tanto que en igual lapso el precio del trigo lo ha hecho en 248,6%. Por otra parte, en el mismo lapso, el costo de la mano de obra ha experimentado un aumento de un 50% por ciento, lo que duplica el precio del producto. Esta cifra podría incluir en favor los agricultores, pero es

indispensable considerar que dicho aumento ha mejorado los niveles de vida de tres millones de campesinos, cuyo ascenso económico no puede ser paralelizado por una modificación en la política salarial. El Gobierno considera que el camino para salir de esa aparente impasse no consiste en la disminución del salario campesino ni en el aumento inmoderado de los precios de comercialización, sino en el aumento de los rendimientos y la disminución del costo de los insumos físicos.

Por último, la Sociedad Nacional de Agricultura incluye en un nuevo procedimiento manejable al comparar los precios pagados al trigo extranjero con los que se conceden al producto nacional. En este caso, el ejemplo se extiende a años que no corresponden a la actual Administración, y se utilizan gráficos que corresponden al sexenio anterior para aplicarlos sin modificación al examen de las actuales condiciones. El Ministerio de Agricultura, junta con protestar por esta injustificable deslealtad de procedimiento, recauda que solo puede responsabilizarse por la gestión del actual régimen y que entre 1965 y 1968 el precio promedio acordado a los agricultores nacionales ha sido de 20 dólares la tonelada, es tanto que el trigo importado se ha pagado a un promedio de 66 dólares por tonelada.

Los argumentos expuestos en la declaración del Ministerio de Agricultura llevan a la conclusión legítima de que "el Gobierno ha cumplido estrictamente su compromiso con los agricultores en el sentido de subir el precio promedio año del trigo en 1969 en términos reales, en un 20% sobre el precio promedio de 1964...". Y de que "se ha cumplido lo afirmado por el Ministerio de Agricultura, pasando más por el trigo nacional que por el importado".

A la luz de los antecedentes expuestos, la actitud de la Sociedad Nacional de Agricultura no sólo se apoya en datos inexactos y errores de criterio, sino que barca, además, cargada de una consciente mala intención de equivocar y discutibles proyecciones.

## Los Momios

### Repite el Desastre

#### de Rancagua

"Este gordo hambruento se lo comí".

Así termina una historia de niños que se cuenta con cada dedo de la mano.

Esa misma historia que era de niños se ha transformado en historia de momios.

En cada concentración política que hace el senador espigado que pretende volver a su sillón de Padre Constitución, por la agrupación provincial más huasa de Chile, termina con ese verso: "Este gordo hambruento se lo comí".

Y no es para menos.

La sociedad arqueológica de Chile, conocida políticamente como la "Unión de Momios de Chile", presentó dos candidatos a senadores por los ríos Tinguiririca y Claro.

Uno era el espigado senador actual, hijo de un senador famoso: bien peinado, dueño de fondo, patrón conocido y muy de la zona.

El otro era el gordito sonriente; el ex presidente de la Unión de Momios.

La cosa parecía muy bien, pero resulta que la Unión no es tan unión al fin y al cabo.

El gordito, entre sonrisa y sonrisa se ha quedado con todo.

El espigado, en cambio, ha tenido que sacar sus inquilinos y hacerlos pintar todas las paredes de Rancagua. "Es de aquí... ese es el lema. Y con puntos suspensivos. Como diciendo "El guatón es aforino".

El gordo sigue feliz y sonriente.

Primeramente, mientras su contendiente cuenta sólo con el secretario que se ha convertido en un experto pintor tipo Picasso, con el lema "Es de aquí...", el gordito cuenta con veinte robustos maestros pintores enviados por los momios de Santiago.

Y mientras el gordo secretario del espigado senador no deja piedra a la que no lo ponga los puntos suspensivos, los otros veinte colocan lindos carteles "El gordo fue el gran colaborador de la bandera".

Y los momios, divididos entre flacos y gordos, siguen su pelea.

Don Armando, que conoce a su gente, ha reaccionado a lo huaso.

—Vamos a Cardal —le dice a su secreto, el gordo Lete— a buscar más gente, para que nos den una manita.

—Y vamos a dejar solo al guatón de la sonrisa?

—De ninguna manera —responde el bien peinado senador, mientras se mete dentro de su Cadillac—, dejé a On Carmelo para que rompa todos los carteles que el guatón coloque en la ciudad. Además tengo un amigo en San Vicente de Tagua Tagua que va a mezclarle las tinturas al maestro pintor que le hace los afiches al gordo.

—Yo ya rompi como tres.

—Le rompiste nueve mil escudos porque cada cartel le cuesta al partido tres mil escudos.

—Y cuánto nos dieron a nosotros, don Arman?

—Puras cabezas de pescado... y buenas noches los pastores.

—Así que a nosotros nos dejaron sin nada?

—No me digas nada, hombre, que estoy muy preocupado. ¿Cuándo ese gordo fue colaborador estrecho de un Presidente? Ahora anda diciendo que Victor significa Vencedor. Y cuando me mira, se sonríe y me dice: "Armando, ¿verdad que se está dedicando a la historia de Rancagua y está experto en el desastre?".

—Usted qué ha hecho?

—Habíonear como condenado, contarle a todo el mundo lo que está gastando el gordo. Que cada cartel que coloca le cuesta dos mil ochocientos escudos, que yo estoy en la cuerda y los santiaguinos, encabezados por Onofre, le siguen mandando plata al gordo. ¡Este es una vergüenza, pero en realidad, hombre, hay que confesar que ya no hay caballería!

—Yo ya rompi como tres.

—Le rompiste nueve mil escudos porque cada cartel le cuesta al partido tres mil escudos.

—Y cuánto nos dieron a nosotros, don Arman?

—Puras cabezas de pescado... y buenas noches los pastores.

—Así que a nosotros nos dejaron sin nada?

—No me digas nada, hombre, que estoy muy preocupado. ¿Cuándo ese gordo fue colaborador estrecho de un Presidente? Ahora anda diciendo que Victor significa Vencedor. Y cuando me mira, se sonríe y me dice: "Armando, ¿verdad que se está dedicando a la historia de Rancagua y está experto en el desastre?".

—Usted qué ha hecho?

—Habíonear como condenado, contarle a todo el mundo lo que está gastando el gordo. Que cada cartel que coloca le cuesta dos mil ochocientos escudos, que yo estoy en la cuerda y los santiaguinos, encabezados por Onofre, le siguen mandando plata al gordo. ¡Este es una vergüenza, pero en realidad, hombre, hay que confesar que ya no hay caballería!

—Yo ya rompi como tres.

—Le rompiste nueve mil escudos porque cada cartel le cuesta al partido tres mil escudos.

—Y cuánto nos dieron a nosotros, don Arman?

—Puras cabezas de pescado... y buenas noches los pastores.

—Así que a nosotros nos dejaron sin nada?

—No me digas nada, hombre, que estoy muy preocupado. ¿Cuándo ese gordo fue colaborador estrecho de un Presidente? Ahora anda diciendo que Victor significa Vencedor. Y cuando me mira, se sonríe y me dice: "Armando, ¿verdad que se está dedicando a la historia de Rancagua y está experto en el desastre?".

—Usted qué ha hecho?

—Habíonear como condenado, contarle a todo el mundo lo que está gastando el gordo. Que cada cartel que coloca le cuesta dos mil ochocientos escudos, que yo estoy en la cuerda y los santiaguinos, encabezados por Onofre, le siguen mandando plata al gordo. ¡Este es una vergüenza, pero en realidad, hombre, hay que confesar que ya no hay caballería!

—Yo ya rompi como tres.

—Le rompiste nueve mil escudos porque cada cartel le cuesta al partido tres mil escudos.

—Y cuánto nos dieron a nosotros, don Arman?

—Puras cabezas de pescado... y buenas noches los pastores.

—Así que a nosotros nos dejaron sin nada?

—No me digas nada, hombre, que estoy muy preocupado. ¿Cuándo ese gordo fue colaborador estrecho de un Presidente? Ahora anda diciendo que Victor significa Vencedor. Y cuando me mira, se sonríe y me dice: "Armando, ¿verdad que se está dedicando a la historia de Rancagua y está experto en el desastre?".

—Usted qué ha hecho?

—Habíonear como condenado, contarle a todo el mundo lo que está gastando el gordo. Que cada cartel que coloca le cuesta dos mil ochocientos escudos, que yo estoy en la cuerda y los santiaguinos, encabezados por Onofre, le siguen mandando plata al gordo. ¡Este es una vergüenza, pero en realidad, hombre, hay que confesar que ya no hay caballería!

—Yo ya rompi como tres.

—Le rompiste nueve mil escudos porque cada cartel le cuesta al partido tres mil escudos.

—Y cuánto nos dieron a nosotros, don Arman?

—Puras cabezas de pescado... y buenas noches los pastores.

—Así que a nosotros nos dejaron sin nada?

—No me digas nada, hombre, que estoy muy preocupado. ¿Cuándo ese gordo fue colaborador estrecho de un Presidente? Ahora anda diciendo que Victor significa Vencedor. Y cuando me mira, se sonríe y me dice: "Armando, ¿verdad que se está dedicando a la historia de Rancagua y está experto en el desastre?".

—Usted qué ha hecho?

—Habíonear como condenado, contarle a todo el mundo lo que está gastando el gordo. Que cada cartel que coloca le cuesta dos mil ochocientos escudos, que yo estoy en la cuerda y los santiaguinos, encabezados por Onofre, le siguen mandando plata al gordo. ¡Este es una vergüenza, pero en realidad, hombre, hay que confesar que ya no hay caballería!

—Yo ya rompi como tres.

—Le rompiste nueve mil escudos porque cada cartel le cuesta al partido tres mil escudos.

—Y cuánto nos dieron a nosotros, don Arman?

—Puras cabezas de pescado... y buenas noches los pastores.

—Así que a nosotros nos dejaron sin nada?

—No me digas nada, hombre, que estoy muy preocupado. ¿Cuándo ese gordo fue colaborador estrecho de un Presidente? Ahora anda diciendo que Victor significa Vencedor. Y cuando me mira, se sonríe y me dice: "Armando, ¿verdad que se está dedicando a la historia de Rancagua y está experto en el desastre?".

Dijo JUAN ACHURRA:

# "La Doble Jornada Sólo Traería Más Problemas"

En una ciudad de la importancia de Santiago, volver al sistema de doble jornada sería gravísimo, porque traería mucho más problemas que los que se tratar de re-

solver", señaló el Subsecretario del Interior, Juan Achurra.

El Subsecretario, que participó en la Comisión de Administración Pública, presidida por el Contralor que dictaminó la jornada única, manifestó que antes de ponerse en aplicación se sometió a todos los sectores a ser afectados: trabajadores, dueños de casas, empresarios, empleados públicos y comerciantes.

—Cree —agregó Achurra— que la jornada única rendiría excelentes resultados en todos los sectores que se está aplicando: industria en general, oficinas

públicas y privadas. Las dificultades que han surgido con su aplicación se han circunscrito exclusivamente al sector del comercio de bienes no alimenticios, en relación con el horario de funcionamiento de estos establecimientos.

El Subsecretario añadió que, a pesar de todo, los resultados también han sido satisfactorios en este sector, "especialmente por la descongestión que se ha producido en los medios de locomoción colectiva".

En relación al problema de horario de funcionamiento de los establecimientos comerciales, señaló que la Intendencia ha estado haciendo consultas con las Municipalidades, empleados de comercio y dueños de estos negocios.

—Es de esperar que en esta materia se produzca un arreglo definitivo que concilie los deseos de los distintos sectores —agregó— ya que en definitiva el asunto consiste en ponerse de acuerdo sobre el horario y particularmente creo que ha sido muy acertado la medida decretada por la Intendencia de adelantar la hora de apertura de los establecimientos.



JUAN ACHURRA

## Zaldivar Refutó las Acusaciones de ANEF

Como un problema administrativo calificó el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldivar, el atraso del pago de retención para el presente año, a ciertos sectores de la Administración Pública.

El Secretario de Estado se refirió a una declaración que hizo la ANEF, en su contra, debido a ese atraso.

Zaldivar señaló que aquellos sectores a los cuales no les habían cancelado el nuevo sueldo, eran las instituciones que no habían presentado sus planillas dentro del plazo establecido previamente.

En cambio, dijo el Ministro, las instituciones que han presentado sus planillas en la debida oportunidad, han recibido su sueldo readjustado por la Tesorería.

Al impresionó, expuso, que se trata de un problema administrativo, ya que el dinero está en la Tesorería.

**DAPROV**  
DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO  
AVNATEGUI N.º 66 - CASILLA 24-D  
SANTIAGO

Llámase la atención de los interesados que esta Dirección está solicitando las siguientes

## PROPUESTAS PÚBLICAS:

Nº 9: Para abrir el 26-II-1969, a las 12 hrs. por

110 Refrigeradores 7 1/2 pies, 50 cocinas a gas 4 platos y 100 cocinillas a gas 2 platos.

DESTINO: STOCK ALMACEN MONEDA

Nº 10: Para abrir el 26-II-1969, a las 12.30 hrs. por

LOS ARTICULOS DE MENAJE QUE SE INDICAN:

500 Cucharones — 200 Cacerolas — 300 Budineras — 100 Hervidores para leche — 100 Fondos 20 litros — 500 Jarras de 5 litros — 1.500 Lavatorios fierro enlazado — 2.000 Lecheros con tapa, 1 litro — 200 Medidas cilíndricas 1/2 litro — 900 Teteras de aluminio 4, 6 y 8 litros — 100 Fondos 40 litros — 200 Embudos enlazados grande — 500 Espumaderas — 100 Ciladores fierro enlazado — 300 Sartén 30 cms. — 300 Asaderas — 400 Budineras — 250 Cacerolas de 6 y 20 litros — 3.000 Jarras para agua, de aluminio — 1.500 Jarras cónicas de 5 litros — 200 Lecheros con tapa, 2 litros, y 437 Medidas cilíndricas de 1 litro.

DESTINO: STOCK ALMACEN MONEDA

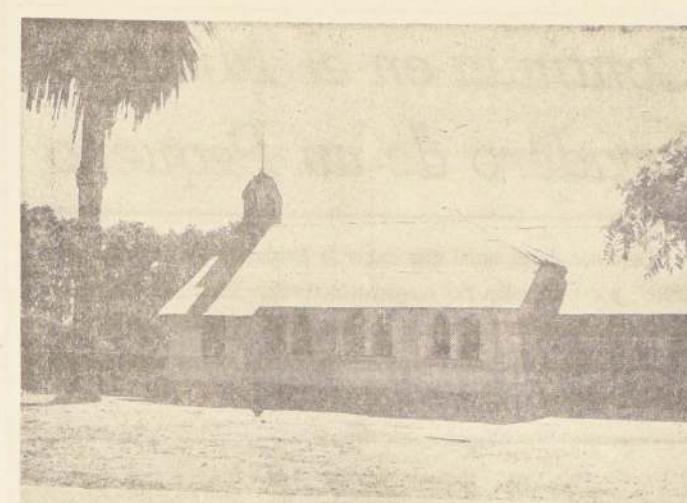
Nº 11: Para abrir el 27-II-1969, a las 12 hrs. por

200 Ventiladores de 16" y 200 de 12".

DESTINO: STOCK ALMACEN MONEDA

Nº 12: Para abrir el 27-II-1969, a las 12 hrs. por

EL DIRECTOR



ESTE ES EL LOCAL del Centro Comunitario de Culiprán, que hoy será escenario de la entrega de 250 títulos de asignatarios a los campesinos de Culiprán y Popeta. La entrega la hará el Presidente de la República. En este centro está incluida la vieja capilla de la hacienda.

## 250 TÍTULOS ENTREGARA S. E. HOY A CAMPESINOS

El Presidente Frei entregará esta tarde sus títulos de asignatarios de Tierra a 250 campesinos de los asentamientos de los predios Culiprán y Popeta.

Un día solemne será el de hoy para estos modestos campesinos que, después de muchas generaciones, en las que sus padres y abuelos vivieron en precarias condiciones en los terrenos que hoy ocupan, recibirán este título de manos del Jefe del Estado.

El Presidente Frei llegará a las 18 horas al asenta-

miento Culiprán. Lo hará en un helicóptero. Allí lo estarán esperando Ministros, Subsecretarios, diputados, parlamentarios, altas autoridades nacionales, periodistas y campesinos venidos de todo el país.

Una vez que llegue el Primer Mandatario, se llevará a efecto el siguiente programa: 1) Izamiento de la bandera a los acordes del Himno Nacional ejecutado por la banda de la Escuela de Carabineros; 2) Discurso de un dirigente campesino, quien dará la bienvenida a S. E. e invitados; 3) El Alcalde de Melipilla declarará inaugurado la comuna al Primer Mandatario y le hará entrega de las insignias y documentos correspondientes; 4) Discurso de Rafael Moreno, vicepresidente de la CORA; 5) Entrega de títulos; 6) Discurso del Presidente de la Rennhaka.

Finalizado el acto, los centros de madres de Culiprán y Popeta ofrecerán un vino de honor a los invitados, el que será servido en las dependencias del Centro Comunitario de Culiprán.

De acuerdo con estos títulos, las tierras serán entregadas a los asignatarios en forma mixta, es decir: las casas y el terreno adyacente en forma individual y las tierras, el ganado, las plantaciones de frutales, empastadas, etc., en forma comunitaria.

Designada la

directiva de Canal estatal de TV

Mario Mosquera, fue designado presidente de la directiva del nuevo Canal Estatal de Televisión.

La directiva, dada a conocer ayer, está forma-

da de la siguiente manera: presidente, Mario Mosquera; experto en organización, Abraham Toledo; director técnico y representante de ENTEL, Santiago Strain; representante de Chile Films, Patricio Kaulle. Además, se incluye en esta directiva el presidente de la Sociedad de Escritores de Chile.

Ayer quedó presentada la apelación interpuesta por el Ministerio del Interior contra el fallo de primera instancia dictado por el Ministro Sumirante Adolfo Bañados Cuadra, que instruyó un proceso contra elementos terroristas.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega. Tanto ellos aparecieron infrugiendo la Ley de Seguridad Interior del Estado.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El proceso fue iniciado, luego de que López Gómez fue sorprendido tratando de esconder en los fauces del cerro Santa Lucía 28 bombas incendiarias, materiales con los cuales pensaba crear situaciones cárnicas en diferentes puntos de la ciudad.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de enero pasado dictó sentencia condenando a los reos Luis López Gómez, Germán Andrés Olmedo, Omar Antonio Díaz Romero y Hugo Edgardo Silva Soto, a la pena de cien días de prisión menor en grado mínimo.

A treinta días de prisión, fueron condenados los reos Elviro Navarrete Gatica, AL

fredo Ernesto Delgado Vela y Alfonso Segundo Guerra Muñoz. Se salvó al procesado Héctor Tirado Vega.

En su apelación, el Ministerio del Interior, a través del Departamento de Asesoría Jurídica, hace presente que dichas penas deben ser elevadas en consideración a lo dispuesto en los mismos artículos de la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El Magistrado, el 11 de

# FUE COMPROBADA LA ACTUACION

## DELICTUAL DEL "NEGRO" ORTIZ

Aclarado caso del hombre que murió junto con su mujer, al oponer resistencia a los funcionarios de la Brigada de Homicidios. Detenida pareja que acompañó a las víctimas en sus robos, hurtos y estafas

Funcionarios de la Brigada de Homicidios lograron establecer, en forma fehaciente, que tanto Víctor Ortiz, apodado "El Negro", como su mujer, Luigia Isasalvatore Caruzo, muertos el año pasado en una refriega con personal de esa unidad, eran delincuentes.

La comprobación se concretó con la detención de una pareja que los acompañó en estas actuaciones, que se cumplieron sucesivamente en Santiago, Chonchi, Castro, Puerto Montt, San José de la Mariquina, Osorno y Talca.

Además, pudo establecerse la existencia de contactos entre Víctor Ortiz y el delincuente Efrén Bahamonde, apodado "El Loco", a quien se le califica como autor del homicidio cometido en diciembre pasado, en la parcela "El Fresno", de Maipú, donde fue muerto a balazos el agricultor y comerciante Juan Zavalá Cháparro. En aquella oportunidad, aparte de ese homicidio, los participantes en este suceso huyeron llevándose 13 mil escudos en dinero.

También pudo comprobarse en esta diligencia que Bahamonde participó activamente en el robo de un establecimiento comercial ubicado en esle Las Industrias, que culminó con un baleo con Carabineros, cuando éstos los sorprendieron en plena faena. Pero en este acto no puede mezclarse a Ortiz, por cuanto se desistió a intervenir.

### EL KING KONG

Víctor Ortiz y Luigia Isasalvatore entraron en contacto con Francisco Mario Villalobos Figueroa y Norma Edita Oviedo Román, de 37 y 26 años de edad, respectivamente, a través del delincuente habituado Juan de la Cruz Romano, apodado el "King Kong". Este mantenía en su poder una buena cantidad de cheques robados desde un bus Vía Sur, los cuales formaban parte de una partida de 10 mil de estos documentos, que eran remitidos por una entidad bancaria a su sucursal en Concepción.

Ortiz y Villalobos decidieron emprender una "gira comercial" por el sur del país, para lo cual adquirieron cheques al "King Kong", quienes se les vendió a cinco escudos cada hoja.

Para "formar capital", esta sociedad primero cometió algunas estafas en Santiago, haciendo víctima, entre otros, al dueño de una rotisería de calle Recreo. También juntos participaron en algunos hurtos de mercaderías, las cuales eran trasladadas en un taxibus que manejaba Víctor Ortiz, del recorrido Alameda-Cisneros, perteneciente al empresario Luis Recinos.

### HACIA EL SUR

Cuando en la capital comenzaron a hacerse conocidas sus fechorías, el cuarteto decidió dirigirse al sur. Previamente, en la casa de Ortiz, Villalobos fue presentado al "El Loco" Efrén Bahamonde.

Las dos parejas llegaron de este modo a Puerto Montt, donde alojaron en la residencial "Acapulco" y cancelaron la cuenta con cheques falsos.

De allí pasaron a Chonchi, localidad en la cual Francisco Villalobos dijo tener al-

gunos conocidos, por haber anteriormente efectuado algunos negocios de frutas. Efectivamente, llegaron a la casa del comerciante Nicolás Alvarez, con quien cerraron una compra de cueros por valor de 11.000 escudos, cancelando 8 mil escudos con cheques falsos y el resto a pagar en Osorno.

En Castro, para no perder el tiempo, el cuarteto efectuó un robo de blusas, casas de castillo y otros artículos, reconociendo que allí podrían regresar a operar por las facilidades que ofrecía el comercio. Y entonces iniciaron el regreso a Santiago con el cargamento de cueros. El chofer del camión los acompañó hasta Osorno, donde los cancelaron con otro cheque falso. En San José de la Mariquina se produjo un nuevo cambio de vehículo y lo propio ocurrió en la ciudad de Talca.

En este último punto solicitaron los servicios del sacerdote Guido Lebret, para efectuar el transporte de los cueros. A éste Villalobos le compró, en 1.200 escudos, una carpa para la comitiva que ya había sido robada a otro de los fieros. El sacerdote que con su personal trabajó como chofer mantiene en Talca una casa de readaptación de mujeres, también recibió como pago un cheque falso. Y como si ello fuera poco, los dos matrimonios se sustraeran una maleta en la cual iban jugando una maja pasada, la envió por correo. Mensaje que por cierto encerraba una amenaza de muerte bastante clara.

PARALELAMENTE, el Inspector Galo Luna, durante la noche del sábado y gran parte del domingo, rastreó una serie de parcelas ubicadas en las inmediaciones de Rancagua. Esta diligencia se verificó luego de que un jubilado, identificado como Alfredo Murúa, indicó que, aun cuando no era plisón, tenía el "nábito" de que el pequeño se encontraba en ese sector. El pálpitó lógicamente falló, pero, para conformidad de los padres de la criatura, se practicó la citada pesquisa. La búsqueda se verificó en un radio de cuatro kilómetros a la redonda, sin resultados ni pista alguna.

Paralelamente, el Inspector Gilberto Woldarsky Carrasco, se trasladó a la vecina localidad de Quilicura, con el fin de ubicar a una mujer que según las informaciones llegadas a la policía, andaba con un niño de características similares al pequeño Jaime.

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras las huellas de

La policía, desde comienzos de diciembre pasado, estaba tras





# Guerra Civil en Colo Colo: Lepistas Defienden Votación y Niegan Triunfo de Gálvez

Al momento de conocerse el resultado de la elección de Colo Colo, con la proclamación como nuevo presidente de Héctor Gálvez Aravena, comenzaron a surgir problemas en la institución alba.

Hugo Lepe había sido derrotado a pesar de lograr la más alta mayoría, cercana a un 56 por ciento de los sufragios emitidos. Lamentablemente para sus pretendientes y del comando de su candidatura, no alcanzó a superar la cifra estipulada por los estatutos y reglamentos de Colo Colo para aquellos candidatos que no tuvieron 18 meses de antigüedad como socios en los registros del club. Lepe requería de un 66.6 por ciento, vale decir, dos tercios de los votos.

El amplio favoritismo del ex jugador de Colo Colo fue refrendado en las urnas, no así reglamentariamente.

De esto se desprende que la victoria de Héctor Gálvez se ajusta a una situación de hecho reconocida, tanto por Lepe como por Eduardo Cañas, que llegó tercero a 45 votos de Gálvez.

Sin embargo, la gente del vencedor "moral" no se conformó con el resultado de la elección. Su comando, respaldado por un grueso número de socios que esperó pacientemente durante horas frente a la sede de Cienfuegos, DESCONOCIO EL TRIUNFO DE GÁLVEZ.

Primero, porque el porcentaje del nuevo presidente es inferior al 30 por ciento de los sufragios escrutados; segundo, porque no representa en modo alguno el sentido de la asamblea colocolina.



**HUGO LEPE:**  
Los Triunfos Morales  
Terminaron Junto  
Con la Edad Media"

Las declaraciones de Hugo Lepe, formuladas durante la noche de la elección, se contraponen bastante al revolucionario pensamiento de su comando. Lepe reconoció el triunfo de Gálvez, así como tam-

**La Voz del Hincha**  
Es la Voz de Dios?

Los partidarios de Hugo Lepe no niegan su descontento con el resultado reglamentario de la elección. Varias de sus simpatizantes, al conocerse el resultado, dijeron la presidencia a Héctor Gálvez, contestaron a gritos de unidad lanzados por los vencedores: "UNIDAD, PERO CON LEPE".

**HECTOR GALVEZ:**  
Fue Conciliatorio a  
la Hora de Ganar

Durante el recuento de los votos, el presidente electo, Héctor Gálvez Aravena, mantuvo una actitud muy preoccupada. Una, porque la votación de Lepe era creciente a pasos agigantados; otra, porque Eduardo Cañas, el tercero en discordia, le acortaba terreno en el cómputo.

Por el final, una vez que se produjo la proclamación por parte de los directivos de la Central de Fútbol, terminada la elección, Nicolás Abumohor, presidente de la Asociación Central, no ocultó su satisfacción por la forma en que se desarrollaron los dos días de votación.

Debo agradecer a quienes colaboraron para que esto fuera posible. Teníamos la obligación de velar por el cumplimiento de los estatutos de Colo Colo, y así lo hicimos. Si estos mismos estatutos exigían a determinado candidato el 66 por ciento de los votos, no se hizo otra cosa que cumplir al pie de la letra".

El dirigente máximo del fútbol profesional manifestó su deseo en el sentido que Colo Colo salga robustecido de la elección, para bien de todos sus socios.

—La institución popular como club mayoritario que es dentro del concierto nacional de nuestro país, precisa unidad. Tal como se lo dimos a conocer en su oportunidad a los tres candidatos, la Asociación Central colaboraría con la directiva elegida con todas sus fuerzas. Ahora depende de que los propios colocolinos logren levantar a su inmenso club del mal momento económico por el cual ha atravesado.

—"Y respondió a una lista... Más adelante habrá

uno de sus generalismos, Carlos Poblete, no oculta su emoción, mientras le decía: "Héctor, hay que hacer inmediatamente un llamado..."

—"Si, el hombre, yo sé lo que tengo que hacer", le respondió nerviosamente Gálvez.

En consecuencia —según la voz de Lorenzo Pacó, uno de los generalísimos de la campaña de Hugo Lepe— el comando lepista EXIGE EL RECONOCIMIENTO DE HUGO LEPE COMO PRESIDENTE al igual que su votación y el porcentaje obtenido.

Además, sostienen que GÁLVEZ DEBE RENUNCIAR Y ENTREGAR EL MANDO A LEPE.

Pacó agregó que ESTAN DISPUESTOS A LLEGAR A LAS ULTIMAS CONSECUENCIAS PARA OBLIGAR AL RECONOCIMIENTO DE HUGO LEPE.

RECURRIREMOS INCLUSO AL CONSEJO NACIONAL DE DEPORTES Y DIRECCION DE DEPORTES DEL ESTADO PARA QUE TOMEN CARTAS EN EL ASUNTO", insistió Pacó.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Martín 841.

Esta asamblea tendrá un invitado de "honor", si es que accede: Héctor Gálvez Aravena. La mayoría perdida quiere enfrentar al nuevo presidente con la asamblea.

Con todos estos antecedentes se desprende que los problemas directivos no han terminado en Colo Colo. Cuando el jueves deba asumir el nuevo directorio, ya la mar estará lo bastante gruesa como para seguir golpeando la ya tan maltratada estructura alba.

En la misma noche de la elección, ya de madrugada, se reunieron los parciales de Lepe y fijaron fecha y hora para una asamblea. Esta se realizará hoy martes a las 20 horas en el local de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, San Mart

JORGE VELIZ, LA VICTIMA:

# ANFA le Cortó la "Cabeza" al Fútbol Nacional, Infantil y Juvenil

Se está jugando en el Estadio Carlos Dittborn, de Arica, el 9º Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol, y el presidente de la Comisión Nacional Infantil-Juvenil de Fútbol, Jorge Veliz Campos, como "premio" a su labor desinteresada en favor del deporte aficionado en una medida sorprendente, por donde se le mire, fue castigado por el directorio de la ANFA, pocos días antes de iniciarse el evento, con un año de suspensión.

Esta medida que "impac-  
to", causó el revuelo lógico entre quienes conocen al di-  
rector, que se ha identificado  
con el fútbol de las pro-  
vincias de Tarapacá y Anto-  
fagasta, por espacio de 30  
años y en su calidad de de-  
legado de la Asociación de Antofagasta —ocho años—  
ante la ANFA.

Este "descabezamiento" de la Comisión Nacional, encar-  
gada directa de la organiza-  
ción, su parte superior, del Torneo de Arica, tiene  
una serie de detalles que ha-  
cen pensar más de dos ve-  
ces, y suponer que algo ma-  
lo "anda" o "corre" en la  
institución encargada de ve-  
lar por el fútbol aficionado chileno (ANFA).

Jorge Veliz, sentido, pero  
convencido de que en nin-  
gún caso se ha hecho mere-  
cedor a tan drástica y pre-  
cipitada sanción, observa con  
deserción todo lo sucedido.

Sus calabazas dichas no cor-  
en el ánimo de ofender ni mu-  
cho menos con el de encon-  
trar justificaciones baratas a  
lo que para él no tiene iden-  
tidad con la realidad de los  
hechos son claras y directas.

—¿Cómo es posible que si  
escuchásemos siquiera se me  
haya sancionado? Como de-  
legado de Antofagasta espe-  
re con impaciencia el resul-  
tado de la reunión del direc-  
torio de ANFA —16 de diciembre  
pasado— en que se  
decidiría la sede del Torneo  
Nacional Adulto de Fútbol  
de 1970.

Junto al delegado suplente, Luciano Rojas y a los  
delegados de Cauquenes y  
Maule, también postulantes a  
la sede, anhelábamos, como  
es lógico, la designación. Al  
salir de la sala, el secretario  
de ANFA —de apellido Me-  
ra— a notificar el resultado  
que daba la sede a Antofa-  
gasta, yo, en mi calidad de  
delegado favorecido y tam-  
bién por qué no decirlo, de  
presidente de la Comisión

hablaba y me defendía.

—Cree usted que el inci-  
sto que le valió el castigo  
fue la "covuntura" es-  
perada para sacarlo de la  
circulación?

—No podría afirmarlo.

aunque hay inquietudes de tipo

directivo, compartidas por

los demás miembros de

la C.N. Infantil - Juvenil

que siempre encontraron

cortanías por parte de di-  
rigentes de ANFA.

—Estoy convencido de que

no se le da importancia de

bida al fútbol infantil-juve-  
nil en el país. En forma

muy particular la ANFA.

Prueba de ello es que los

muchachos de provincias se

integran al Plantel Cade-  
tes. Yo pedí entre otras

cosas, hacer un concurso de

dirigentes con los seis fina-  
listas al torneo de Arica.

Con miras a incorporar ac-  
tivamente a estos provin-  
cianos al proceso del fú-  
tbol. Yo considero que los

dirigentes provincianos en



Jorge Veliz, con más de 30 años "apechugando" jun-  
to al fútbol amateur y, hasta hace muy poco, presi-  
dente de la Comisión Nacional Infantil-Juvenil de Fútbol de la Federación Chilena, pecó de correcto.

El directorio de ANFA "premió" su gesto, suspen-  
diéndolo por un año

—sólo debe tener como  
misión organizar campeona-  
tos nacionales, sino que  
debe tener y desarrollar  
una labor efectiva de acción  
permanente".

—Estoy convencido de que  
no se le da importancia de  
bida al fútbol infantil-juve-  
nil en el país. En forma

muy particular la ANFA.

Prueba de ello es que los  
muchachos de provincias se  
integran al Plantel Cade-  
tes. Yo pedí entre otras

cosas, hacer un concurso de  
dirigentes con los seis fina-  
listas al torneo de Arica.

Con miras a incorporar ac-  
tivamente a estos provin-  
cianos al proceso del fú-  
tbol. Yo considero que los

dirigentes provincianos en

que hasta los más

minimos acuerdos han

que llevarlos a la considera-  
ción del directorio de

ANFA, lo que retarda mu-  
chos y positivas iniciativas.

—El ideal es que la Comis-  
ión Nacional tenga un reg-  
lamento propio, que agili-  
ce su trabajo.

su mayoría —por no decir  
casi todos— ignoran aspec-  
tos administrativos impor-  
tantes en el desenvolvimien-  
to de la ANFA.

Prueba de ello es que  
los muchachos de provincias se  
integran al Plantel Cade-  
tes. Yo pedí entre otras

cosas, hacer un concurso de  
dirigentes con los seis fina-  
listas al torneo de Arica.

Con miras a incorporar ac-  
tivamente a estos provin-  
cianos al proceso del fú-  
tbol. Yo considero que los

dirigentes provincianos en

que hasta los más

minimos acuerdos han

que llevarlos a la considera-  
ción del directorio de

ANFA, lo que retarda mu-  
chos y positivas iniciativas.

—El ideal es que la Comis-  
ión Nacional tenga un reg-  
lamento propio, que agili-  
ce su trabajo.

Gustador y lleno de emoci-  
ón resultó el torneo organizado por el Club Clí-  
cista Quinta Normal, al  
domingo recién pasado en  
la pista del Estadio Nacio-  
nal.

Agradó por el trámite  
ágil y continuado que tu-  
vieron las distintas compe-  
tencias, donde todos los par-  
ticipantes tuvieron oportu-  
nidad de mostrar sus  
condiciones en pruebas  
que dan margen a lucha-  
das violentas y que de-  
jaron satisfechos del espe-  
ctáculo.

Ganador en el match  
Omnium fue Manuel Gon-  
zalez, en una demostración  
de capacidad extraordinaria,  
ya que de las tres prue-  
bas en disputa se impuso  
claramente en dos, ocupan-  
do el segundo lugar en la  
tercera. La performance de  
Gonzalez en esta oportunidad,  
mostró un progreso  
enorme en cuanto a sus  
posibilidades en pista. Con-  
tundente en los Mil me-  
tros Persecución, donde lo-  
gró el mejor tiempo de la  
tarde de 1 minuto 14 se-  
gundos, registro de catego-  
ría, incluso a nivel nacio-  
nal, superando de paso a  
hombres mucho más rá-  
pidos que él y especialistas  
en esta clase de pruebas.  
Como es el caso de Fernan-  
do Ruiz, Green Cross y  
Arturo León de su mismo  
club. En la Australiana su  
cometido rayó a gran altu-  
ra. Manteniéndose siempre  
en los lugares de avanzada  
comandando la competencia  
a su ritmo, nunca se vio  
apurado en las elimina-  
ciones, llegando a la final  
del Primer lugar entero y  
liso de energías, por lo  
que su exhibición final fue  
demasiado potente para los  
rivales que le seguían. Artu-  
ro León y Agustín Her-  
rete.

Con la tranquilidad que  
le daban sus dos victorias  
anteriores, afrontó las se-  
senta vueltas con nueve  
llegadas, prueba final de  
Todo Competidor, con astu-  
cia y sagacidad para lograr  
que su compañero León  
entrara a tallar en la lu-  
cha del segundo puesto en  
la clasificación final. Dejó  
que el resto de la carrera  
se la llevaran Juan Valdés  
de Quinta Normal; Fran-  
cisco Marroquín y Fernan-  
do Ruiz, quienes sostuvie-  
ron los defensores verdes.  
Un interesante duelo  
Hernán Delgado, Carlos Köt-  
chel y Jaime Vega, y ya en  
las posteriores de la pru-  
ba, cuando no quedaban fuer-  
zas en los adversarios para  
entrar a definir con éxito los  
primeros lugares.

No cabe duda que Manuel  
Gonzalez está por constituir-  
se en un real valor en esta  
clase de competencias. Ha  
magnífica facilidad para andar  
en el grupo, que sumado a  
la velocidad que actualmente  
lleva y a su resistencia lo hace  
poco menos que imbatible.

# MANUEL GONZALEZ, UN RUTERO QUE TAMBIEN LUCE EN LA PISTA



La pista ya no incomoda a Manuel Gonzalez. Con tranquilidad acciona en los primeros lugares del grupo, atento a cualquier movimiento que puedan hacer sus rivales. Fue un ganador indiscutible en el Match Omnium del domingo.

Mérito grande para un rutero de sus condiciones.

LA TERCERA CAT.

La prueba suscrita a elas-  
tamentos de Tercera Cat, el  
scratch, dio motivo —como  
se esperaba— a un interesante  
duelo, entre los jóvenes  
Mario Symes, Arturo Garrido  
y Carlos Rojas, que animaron  
junto al veterano Juan Gar-  
rido, matchs de gratos ri-  
ves técnicos. Venció en  
forma el corredor de Q  
Normal, Mario Symes, que  
dejó una vez más que mani-  
fiestos vendrán Vicente del  
Condor, quedando en el  
segundo lugar Juan Garrido  
Centenario. La An-  
na de Novicia, que con su  
apellido con tradición  
fueron Juan Carlos León, Green  
Cross, seguido por el  
Carlos Rojas.

Y en Cuarta Cat, los  
dóres de la competencia  
Cinthia Quinta Normal  
se arrancó, que con su  
apodo estuvo en el  
punto de mira.

OTROS GANADORES.

Las categorías bajas tam-  
bién hicieron su aporte posi-  
tivo en el torneo. En los Ju-  
veniles venció Vicente del  
Condor, quedando en el  
segundo lugar Juan Garrido  
Centenario. La An-  
na de Novicia, que con su  
apellido con tradición  
fueron Juan Carlos León, Green  
Cross, seguido por el  
Carlos Rojas.

Y en Cuarta Cat, los  
dóres de la competencia  
Cinthia Quinta Normal  
se arrancó, que con su  
apodo estuvo en el

punto de mira.

Valparaíso, su trabajo  
formó, considerando  
partidos, revalidando  
tención del debut, que  
se anotó inmediatamente  
Cadetes, fueran un  
campeón.

El público ha re-  
cuerdando hasta la  
reunión doble la  
preciada suma de

En la serie B Cat.  
Huachipato, tiene  
seguro que gana  
en la serie C Cat.

Y en la serie D Cat.  
Añoche se medían  
a serie E Cat. Santiago  
y Arica-Talca.

En el torneo se realizó  
en el Estadio Municipal de  
Santiago.

UNA VEZ se disputaba el Cross Country, y  
los rivales de Plaza figuraba el gran fondista  
Arturo Rivas. Plaza, desde la partida, tomó el mando  
y se alejó de todos. Rivas, lejos ya de él,  
al pie del San Cristóbal y se encontró con que  
no continuó.

—¿Cómo?, preguntó, ¿tenemos que subir en  
ellos? No, prefiero regresar el estadio.

Y abandonó, mientras nuestro gran campeón  
ya subiendo por el camino de autos, con total  
envolvente.

Yo pienso que jamás se dio en nuestro pa-  
ís atleta con las excepcionales condiciones de Mario  
Plaza. También recuerdo —posteriormente— a  
Larillo Salinas—que corría 200 y 400 metros y  
que haber alcanzado nivel mundial, el hubiera  
en otra parte. Si hubiera trabajado el atleta  
la dedicación y las facilidades que tienen los  
de Europa y Norteamérica.

—Qué le faltó? Unos metros más, sencillamente.

Venia con todas sus fuerzas, pero ya era tarde.  
Pasó vgilante, el argelino El Ouafi entró al  
estadio con sombrío, recorrió los metros finales para  
extender al cruzar la meta. Plaza, con su pa-  
tente y magnífico, corrió los últimos metros con  
un impresionante tren. Pero ya era tarde. Dio  
que lo hubiera dejado a la cuchilla para ver cómo iba subiendo en el  
título olímpico la bandera de la estrella solitaria.

—Qué le faltó? Unos metros más, sencillamente.

Venia con todas sus fuerzas, pero ya era tarde.  
Pasó vgilante, el argelino El Ouafi entró al  
estadio con sombrío, recorrió los metros finales para  
extender al cruzar la meta. Plaza, con su pa-  
tente y magnífico, corrió los últimos metros con  
un impresionante tren. Pero ya era tarde. Dio  
que lo hubiera dejado a la cuchilla para ver cómo iba subiendo en el  
título olímpico la bandera de la estrella solitaria.

Manuel Plaza y Marlene Ahrens, lejanos  
otra, pero ambos subcampeones olímpicos. ¿Por  
qué fue campeón nuestro coetano? Plaza corrió en  
ellos con serias dolencias reumáticas. El clima  
la lluvia holandesa, conspiraron en su contra.  
tras correr iba sufriendo dolores en sus piernas  
eso se fue sufriendo atras. Mas de cincuenta  
dolores iban adelante, pero el continuo. El calor  
fue haciéndole olvidar sus dolores, las  
fuerzas fueron calentando y entonces surgió el famoso  
toda su dimensión. Uno a uno fue dejando a  
los demás que lo precedían. Trigésimo, pronto  
también, todos los que lo precedían.

—Qué le faltó? Unos metros más, sencillamente.

Venia con todas sus fuerzas, pero ya era tarde.  
Pasó vgilante, el argelino El Ouafi entró al  
estadio con sombrío, recorrió los metros finales para  
extender al cruzar la meta. Plaza, con su pa-  
tente y magnífico, corrió los últimos metros con  
un impresionante tren. Pero ya era tarde. Dio  
que lo hubiera dejado a la cuchilla para ver cómo iba subiendo en el  
título olímpico la bandera de la estrella solitaria.

Manuel Plaza y Marlene Ahrens, lejanos  
otra, pero ambos subcampeones olímpicos. ¿Por  
qué fue campeón nuestro coetano? Plaza corrió en  
ellos con serias dolencias reumáticas. El clima  
la lluvia holandesa, conspiraron en su contra.  
tras correr iba sufriendo dolores en sus piernas  
eso se fue sufriendo atras. Mas de cincuenta  
dolores iban adelante, pero el continuo. El calor  
fue haciéndole olvidar sus dolores, las  
fuerzas fueron calentando y entonces surgió el famoso  
toda su dimensión. Uno a uno fue dejando a  
los demás que lo precedían.

—Qué le faltó? Unos metros más, sencillamente.

Venia con todas sus fuerzas, pero ya era tarde.  
Pasó vgilante, el argelino El Ouafi entró al  
estadio con sombrío, recorrió los metros finales para  
extender al cruzar la meta. Plaza, con su pa-  
tente y magnífico, corrió los últimos metros con  
un impresionante tren. Pero ya era tarde. Dio  
que lo hubiera dejado a la cuchilla para ver cómo iba subiendo en el  
título olímpico la bandera de la estrella solitaria.

Manuel Plaza y Marlene Ahrens, lejanos  
otra, pero ambos subcampeones olímpicos. ¿Por  
qué fue campeón nuestro coetano? Plaza corrió en  
ellos con serias dolencias reumáticas. El clima  
la lluvia holandesa, conspiraron en su



## Baby fútbol:

## LLUVIA DE GOLES EN LAS REJAS

Despacho de Antonio Sagas.— Por el Campeonato de Baby-Fútbol, organizado por el Club de Deportes "Población Alessandri" temporada 1969, se registraron los siguientes resultados:

SEXTA FECHA: Bad Boys, venció al Luis Ferrada por 7 a 3; Los Intocables golearon a Los Papayas por 11 tantos a 5; J. M. Carrera por reglamentario se impuso a Resto del Mundo; Población Alessandri, también ganó por la no presentación de Do Santos y finalmente Los Desconocidos, por expulsión (eliminado) vencieron a Unión Soviética.— SEPTIMA FECHA: Javiera Carrera agregó nuevos puntos al no presentarse el conjunto de Los Papayas; Los Intocables por la misma causa se impusieron a los de Luis Ferrada y por último en lluvia de goles el representativo de Población Alessandri, doblegó al Bad Boys por 19 a 15, que más parece resultado de básquetbol, por lo alzado del marcador.

## PROXIMAS FECHAS

20 horas: Los Papayas con Luis Ferrada; 21 horas: Los Intocables con Resto del Mundo y a las 22 horas: Población Alessandri con Los Desconocidos y por la Novena Fecha, juegan a las 21 horas: Resto del Mundo con Luis Ferrada y a las 22 horas: Los Desconocidos con Los Papayas.

## PUNTAGE

Puntero: Los Intocables con 13 puntos e invicto. 2a Población Alessandri con 12 puntos. 3o J. M. Carrera con 11 puntos. 4o Bad Boys y Los Desconocidos con 8 puntos. 5o Resto del Mundo con 4 puntos y 7o Los Papayas, Luis Ferrada y Do Santos con 2 puntos.

Turno y arbitraje, por la Comisión Organizadora, Mario Luzanto, Enrique Sagas, Edgardo Riquelme, Pedro Zúñiga, Gastón Monardes y Angel Valdebenito.

## Festival Deportivo:

## DEPORTIVO EL PEUMO ENFRENTARA AL JUVENTUD LOYOLA

La Liga Independiente de Quinta Normal, tiene lista de programación del Gran Festival Deportivo, que se efectuará el domingo 23 con motivo del homenaje al deporte popular.

## ESTADIO ZAMBRANO EN LA MANANA

Cancha N.º 1— 9.30 horas: 2º equipo Unión Prat vs. Enrique Zúñiga, 10.30 horas: 2º equipo: Dept. Times vs. Efraín Hurtado, 11.30 horas: 1er equipo Unión Prat vs. Enrique Zúñiga, 12.30 horas: 1er equipo Dept. Times vs. Efraín Hurtado.

CANCHA N.º 2— 9.30 horas: 2º equipo, Víctor Forneras vs. National Stars, 10.30 horas: 2º equipo, Cerro Navia vs. Verdeman, 11.30 horas: 1er equipo Víctor Forneras vs. National Stars.

En todos los partidos se dispondrán premios.

## ESTADIO ZAMBRANO, EN LA TARDE

Cancha N.º 1, con tres divisiones: Juventud Loyola, campeón de Quinta Normal vs. Deportivo Peumo, campeón de Las Barrancas.

De semifondo juega el infantil del Juventud Loyola vs. Dept. Peumo.

Cancha N.º 2— Enrique Sígne de Quinta Normal, Liga Independiente vs. el poderoso equipo de Estrella de Neptuno, campeón de los barrios.

En el semifondo, juegan infantiles de Enrique Sígne vs. Efraín Hurtado.

## Puerto Montt:

## MIGUEL CHEQUEMAN DIO EL EMPATE AL "V.P.R."

Despacho de José S. Roemer Muñoz.— En la cancha Municipal de Lintz, de Puerto Montt, empataron en gran encuentro los poderosos conjuntos de Bancarios y Vicente Pérez Rosales, a 1 tanto. Ante el arbitro Mateo Velasquez, de buen desempeño, los equipos alinearon como sigue: BANCARIOS: Hugo Andrade, en la valla; Javier Olavarria; Julio Pérez; Rubén Samurra y José Álvarez en la extrema defensa; Mario Camacho y Jaime Figueiro de mediocampistas, y Sergio Burgos, Marcos Pedrero, Guillermo Aguirre y Arturo Soler en la delantera, su DT, Luis Guerrero Alcalde. VICENTE P. ROSALES: Fernando Jaramillo, al arco; Onofre Segundo Uribe, Emilio Hernández, Héctor Eppena y José Rutte, en el cuarteto defensivo; Carlos Hernán Kossack y Waldemar Biewer en la linea de apoyo; Miguel Chequeman, Sergio Matamala, Alejandro Garfias y Juan Ignao, en la ofensiva; su DT, Luis Piquelme Flores.

En este encuentro, que no contó con guardálinas, la labor del jueve se hizo muy pesada, ya que varios plátanos aproveycharon esta ventaja para entrar a jugar brusco, como lo prueba la expulsión del jugador Fernando Jaramillo, en las postimerías del match. A los 33 minutos del primer lapso, los Bancarios se pusieron en ventaja por intermedio de su centrodelantero Jaime Peñeros, luego de gran jugada y cohesión entre la defensa y el ataque, lo que fue largamente aplaudido por el público, que se dio cita a la cancha Municipal. Se fueron al descanso con la ventaja parcial en favor de Bancarios de un tanto a cero y que bien pudo ser mayor; pero la defensa "perezosilla" supo aguantar el chaparrón. En el segundo tiempo más que nadie a fuerza de gran entusiasmo consiguieron la igualdad por mediación del puntero derecho Miguel Chequeman de gran actuación. Luego de este tanto el arquero Andrade quedó lesionado pero felizmente no le produjo mayores consecuencias. Como puede apreciarse fue un partido muy disputado y el empate es lo más justo y merecido.

## RESULTADOS GENERALES:

Por la novena fecha del fútbol portomontino, se registraron los siguientes resultados: Centinela 4, Magallanes 2, Zenteno y Modelo empata 2; A. Iris venció a Gimnástico por 4 a 2; Empresario derrotó a A. Prat por 4 tantos a 1; Tricolor goleó a Olimpia por 6 a 1; Chileno apabulló en forma aplastante a Independiente por 6 a 1; Bancario y V. Pérez R., en gran encuentro no se superaron, empataban a un gol; E. Blanca ganó al Aviación por la cuenta mínima; Liceo y Sangre empataron a 4; Lintz goleó a U. Española por 8 tantos a 2.

## TABLA DE POSICIONES:

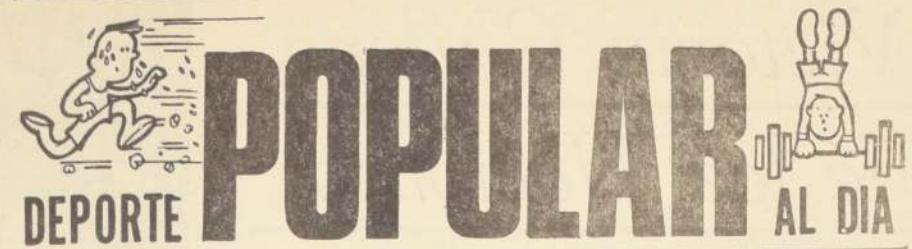
[K83]

Puntero Lintz con 28 puntos; 2º, Vicente Pérez Rosales (1 partido menos); Tricolor (1 partido menos); Estrella Blanca y Centinela con 26 puntos. La proxima fecha la 10a de este certamen consulta los siguientes encuentros: Sangre con Modelo; Magallanes con Gimnástico; J. I. Zenteno con A. Prat; Arco Iris con Tricolor; Empresario con Chileno; Olimpia con V. Pérez Rosales; Independiente con Estrella Blanca; Bancario con Lintz; Aviación con U. Española y Liceo con Centinela.

El sábado 8, a las 22 horas, en el Gimnasio Municipal, se dio comienzo a la Semana Portomontina, donde se enfrentaron Deportivo Villarrica, de la localidad del mismo nombre, y el Club Deportivo Vicente Pérez Rosales. En la arena de box, donde actuaron pugilistas de la talla de Hernán Molina, Ramón Obregón, Quiñones; Luis Díaz por las rosas, y José Opazo, ex presidente olímpico y latinoamericano; Alfredo Antiguay, Manuel Garrido y la nueva revelación en la categoría mosca, Juan Uribe, en defensa de los locales.

El domingo 9, en la Cancha Municipal de Lintz, a las 16 horas: Villarrica con V. Pérez Rosales y como encuentro de fondo a las 18 horas, Naval de Talcahuano vs. Juventud Joven, ambos partidos bajo la tutela de la Asociación de Fútbol.

Debido a que los dirigentes del Villarrica no enviaron la nómina de sus "peludos", no se pudo confeccionar el fixture. Tanto los púgiles como los futbolistas, disputaron un hermoso trofeo, según informó a nuestro corresponsal, el dirigente Claudio Oyarzo Sánchez, por valor de \$1.600 y que se seguirá disputándose año tras año para hacerlo tradicional. La delegación de Villarrica arribará por vía ferrea a las 12 horas.



# DEPORTE POPULAR AL DIA



## Quinta Normal: "CERRO NAVIA" DEFENDERÁ SU TÍTULO

Defensor Cerro Navia, de la comuna de Quinta Normal, está preparando a sus equipos para intervenir en el certamen anual de la Liga Independiente de la comuna; por tal razón, están efectuando encuentros amistosos para mantenerse

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

## Villa Cruz Gana:

## "LOS PREHISTORICOS" DEBUTAN FRENTE A "LOS MEGATERIOS"

Los dirigentes Mario Godoy (U.R.V.O.), Manuel Godoy (Sporting), Joel Herrera y Carlos Baeza A. (New York) se reunieron y acordaron organizar un Campeonato de Viejos Cracks de Baby Fútbol, pese a que no eligieron directiva. El primer encuentro se llevará a efecto el próximo jueves, en la cancha pavimentada de la Villa Cruz Gana, cedida gentilmente por sus propietarios, gesto que los organizadores agradecen de antemano. "Los Prehistóricos" (V. Cruz Gana) enfrentarán a "Los Megaterios" (Villa Olímpica) con dos cuadros adultos, en la cancha que está ubicada en Los Jazmines con Vía Ocho, "Los Prehistóricos" se presentarán con los siguientes players: Orlando Renis, Gómez, Manuel González, J. Suazo, Jorge Leal, P. Olgún, Rolando Mendoza, Isaias Quijada, Raúl Alarcón, Edo, Yáñez, Pedro Véliz, Ramón Zapata y Víctor Saavedra, más los cuatro dirigentes, que pueden actuar en la emergencia. Como árbitros han sido nombrados Víctor Saavedra (presidente del Cuerpo de Árbitros), Sergio Leal (profesor del Cuerpo de Árbitros) y el conocido y popular Luis "Estrella" Navarrete, gran revelación en la presente temporada y que pertenece a los registros de los "Benjamines" de la Liga, el Club Deportivo Unión New York, PROGRAMA: A las 20 horas: Preliminar a cargo de las Cuartas Chicas del Unión New York con Los Olímpicos del U.E.V.O.; 20.30 horas, de fondo: 2º equipos adultos de Los Prehistóricos con Los Megaterios, y a las 21.30 horas: el esperado encuentro de las escuadras de honor de los institutos ambos nombrados. Todos los jugadores deben tener como mínimo 30 años y para identificarse deben mostrar su carnet. EN EL GRABADO: Aparece uno de los integrantes de la Cuarta Chica de los Gringos del Unión New York. Se llama David Baeza Madrid y tiene apenes siete años. Esto muy contento porque su club esta semana cumple su primer aniversario y en el coctel de su entidad tomará bebidas, chocolate y ricos postres. En la foto, con su tenida de colegial. Estudiará en la Escuela California N.º 329, donde su Director, señor Manuel Labbó, ha cooperado en forma desinteresada para con todas las entidades deportivas de la Población Villa Salvador Cruz Gana. David es hermano de Carloncho, el popular "Tapita".

## JOAQUIN MENARES TIENE ATENCIÓN PARA DEPORTISTAS

La playa atrae a cientos de deportistas, los que llegan con sus familiares a pasar un día de descanso. Varias instituciones concueran encuentros amistosos con clubes de la localidad y estos encuentros se efectúan en las mañanas, en la cancha del Deportivo Juventud Arellano, que está a una cuadra de la playa.

En las tardes, la entidad propietaria del campo deportivo, recibe a sus visitas con agape en el gran negocio "El Poblado", ubicado en calle Arellano 3, y ahí, comparten charlas y recuerdan partidos que ya son tradicionales todos los años.

Los activos dirigentes del "Juventud Arellano" están haciendo lo posible por conseguir el estadio carretero para efectuar un gran evento deportivo, y es por ello, que Joaquín Menares, conversó con el Alcalde Carlos Corsi, para conseguir el decreto de autorización.

El estadio, es de una forma arquitectónica muy sencilla y su capacidad es para 20.000 personas, por esta razón los ejecutivos del Club J. Arellano quieren hacer en él el certamen que tienen en pauta.



El cuadro de honor del Deportivo Juventud Arellano, se mantiene invito en su cancha de Cartagena, y quiere jugar con tres cuadros de fútbol con instituciones santiagueñas. En el grabado, los componentes del cuadro imbatible: Víctor Álvarez, Ernesto Tarroba, José Cartagena, Enrique López, José Céspedes, Segundo Gutiérrez, Gabriel Carvajal, Víctor Cabello, Víctor Díaz, Manuel Bonoso, Floridor Cabello, todos ellos dirigidos por Joaquín Menares, que es el presidente y un activo deportista cartaginense.

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

en forma y lograr conservar el prestigio adquirido y defender el título de Campeón de Ascenso. En el grabado: Los dirigentes del Deportivo Cerro Navia acompañan al equipo que salió campeón y que actualmente está enfrentando a clubes de otras comunas

## Sporting Club

MIERCOLES 12 DE FEBRERO

1. CARRERA — 1.300 MTS — A las 15 horas — Ind.: 1.12 (PRIMERA TRIPLE NUMERO 1 NO).

1. Rabo	57.10	O. Saavedra	R. Carvajal
2. Iriana	57.8	L. Vázquez	E. Vidal
3. W. Dame	57.11	N. N.	E. Vidal
4. Sol man	57.14	A. Astorga	C. Bagu
5. Toreador	54.5	J. Bórquez	H. Vera
6. Lunera	53.16	S. Vásquez	A. Martínez
7. Xoca	49.6	O. Escobar	A. Martínez
8. Astrid	52.3	J. Salinas	G. Sarmiento
9. W. Dib	57.15	S. Arellano	D. Araya
10. Come Lance	51.7	N. N.	D. Álvarez
11. Curnadera	51.13	E. Suárez	L. Vásquez
12. Lambas	51.9	R. Clavería	H. Medina Ch
13. Melisa	50.19	O. Leiva	O. Leiva
14. Quisama	49.2	H. Barraza	E. Bravo
15. Chiquillo	49.4	C. Jorquera	J. H. Medina
16. Maratona	48.1	N. N.	G. Ávila

1. con 3 y 6 con 7.

2. CARRERA — 1.000 Metros — Condicional — A las 15 horas — Segunda Triple N. 1.

1. Cariñosa	51.7	S. Arellano	R. Carvajal
2. Chingadero	54.4	L. Vázquez	L. Álvarez
3. J. V. L.	47.8	C. Silva	L. Vásquez
4. J. V. L.	54.6	O. Astorga	J. Inda
5. J. V. L.	51.3	J. Salinas	A. Breque E.
6. Simbal	54.10	G. Saavedra	J. Melero
7. Toco	51.9	P. Henríquez	D. Araya
8. Kuriyku	51.1	O. Escobar	A. Martínez
9. Walkal	51.5	S. Vásquez	A. Martínez

1. con 12.

3. CARRERA — 1.500 metros — Handicap — A las 15 horas — Tercera Triple N. 1 y Primera Triple N. 2.

4. CARRERA — 1.500 metros — A las 16.35 horas — Ind.: 40-52. (Segunda triple número dos).

5. CARRERA — 1.500 metros — A las 17.35 horas — Ind.: 28-39. (Tercera triple número dos).

6. CARRERA — 1.500 metros — A las 18.15 horas — Es- PRIMERA TRIPLE NUMERO TRES.)

7. CARRERA — 1.300 MTS — A las 18.15 horas — Es- PRIMERA TRIPLE NUMERO TRES.)

8. CARRERA — 1.300 metros — A las 18.55 horas — Ind.: 40-52. (Segunda triple número dos).

9. CARRERA — 1.500 metros — A las 19.40 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

10. CARRERA — 1.300 metros — A las 19.45 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

11. CARRERA — 1.300 metros — A las 19.55 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

12. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

13. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

14. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

15. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

16. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

17. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

18. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

19. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

20. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

21. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

22. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

23. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

24. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

25. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

26. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

27. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

28. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

29. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

30. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

31. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

32. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

33. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

34. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

35. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

36. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

37. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

38. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

39. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

40. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

41. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

42. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

43. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

44. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

45. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

46. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

47. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

48. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

49. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

50. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

51. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

52. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

53. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

54. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

55. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

56. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

57. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

58. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

59. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

60. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

61. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

62. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

63. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

64. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

65. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

66. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

67. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

68. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

69. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

70. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

71. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

72. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

73. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

74. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

75. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

76. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

77. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

78. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

79. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

80. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

81. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

82. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

83. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

84. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

85. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

86. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

87. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

88. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

89. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

90. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

91. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

92. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

93. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

94. CARRERA — 1.300 metros — A las 20.00 horas. — TERCERA TRIPLE NUMERO TRES).

# DIRECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

La I. Municipalidad de Santiago ha efectuado la pavimentación de aceras y calzadas en las calles: GARCIA DE CACERES entre Hno. Eyraud y Toro Mazzote; PASAJE COLIBI entre Hno. Eyraud y La Araucana; PASAJE COLICO entre Garcia de Cáceres y La Araucana; CURA GOMEZ entre San Alfonso y Bascuán; PASAJE LA RAZA entre Salas Errázuriz y Término (Población Arauco); PASAJE EL TRIGAL entre Av. Rondizzoni y Francisco Hunneus (Población Arauco); PASAJE EL TIJERAL entre Av. Rondizzoni y Término (Población Arauco); PASAJE LOS DURAZNOS entre Av. Rondizzoni y Término (Población Arauco); PASAJE EL PINAR entre Av. Rondizzoni y Término (Población Arauco); ROSA entre Eyzaguirre y Diez de Julio; PASAJE PASEO ORIENTE entre San Luis y Término; CANETE (entre) esq. N. P. de Independencia; SARGENTO FIDEL MONJE entre Walter Linn y Término; PASAJE LA ROSA ubicado en Av. La Paz N.º 269; HUERFANOS entre Miraflores y Santa Lucía; BANDERA esq. N. O. de Compañía; TARAPACA N.º 722-26.

Esta Dirección, en cumplimiento a lo establecido en el Art. 48 de la Ley 11.150 sobre Pavimentación de Santiago, pone en conocimiento de los propietarios de dichos predios, que las obras de los frentes y prorratos de superficie que en conformidad a la Ley, les corresponde pagar por las obras de pavimentación, arrojan los resultados que a continuación se indican:

PREDIO	Nº	PROPIETARIO	FRENTE	SUPERFICIE
PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE GARCIA DE CACERES ENTRE HNO. EYRAUD Y TORO MAZZOTE.				
FAENA N.º 5970/6922/45				
ENTRE TORO MAZZOTE Y SANTA TERESA (COSTADO NORTE)				
Toro Mazzote	615	Suc. Benjamín Valdés C.	8,40	16,80
G. de Cáceres	4109	Emmeto Vergara V.	5,20	10,40
G. de Cáceres	4115	Elena Rivero	5,30	10,60
G. de Cáceres	4119	Clotilde Yáñez	5,30	10,60
G. de Cáceres	4125	Oiga Pavez	5,30	10,60
G. de Cáceres	4129	Carmela Serrano B.	5,30	10,60
G. de Cáceres	4135	Santiago Sepulveda	5,30	10,50
P. Pelantaro	4139	Jorge Estay	5,30	18,30
P. Pelantaro	6/n	Passaje Pelantaro	7,70	—
P. Pelantaro	4155	Isolina Pardo	5,30	18,30
P. Pelantaro	4159	Haydée Silva	5,30	10,60
G. de Cáceres	4165	Luis Benavides S.	5,30	10,60
G. de Cáceres	4169	Suc. Francisco Catalán	5,30	10,60
G. de Cáceres	4175	Eugenio Galvez	5,30	10,60
G. de Cáceres	4179	Juan Duarle	5,30	10,60
G. de Cáceres	4185	Maria Salomé A.	5,30	10,60
G. de Cáceres	4191	Rigoberto Mardones	8,60	17,20
Santa Teresa	614			
TOTALES			98,80	197,60
ENTRE TORO MAZZOTE Y SANTA TERESA (COSTADO SUR)				
Juan Alarcón			7,30	14,60
Amador Olen M.			9,20	18,60
Passaje Ongolmo			9,30	19,60
P. Ongolmo	673	Joe M. Roa	10,20	20,40
P. Ongolmo	673	Arturo Guzmán	5,50	17,00
P. Pelantaro	672	Passaje Pelantaro	7,80	15,60
P. Pelantaro	672	Oscar Vargas	8,80	17,60
P. Pelantaro	673	Rafael Benavides	10,40	20,80
P. Almavilla	672	Passaje Almavilla	9,90	19,60
P. Almavilla	672	José Iturúa	9,30	18,60
P. Almavilla	672	Carmen Riquelme M.	7,30	14,60
TOTALES			98,50	197,00
ENTRE SANTA TERESA Y HNO. EYRAUD (COSTADO NORTE)				
Suc. Berta Ospaz L.			8,20	24,60
Luis Santiago Atenas			5,30	15,90
Guillermo Espinoza			5,30	15,90
Manuel Basualto M.			5,30	15,90
G. de Cáceres	4223	Maria E. Zamorano	5,30	15,90
G. de Cáceres	4227	Hernán Trincado M.	5,30	15,90
G. de Cáceres	4231	Ernesto Castro	5,30	15,90
G. de Cáceres	4235	Ernestina Diaz M.	5,30	23,40
Pasaje	4231		5,00	—
G. de Cáceres	4243	Humberto Colman P.	5,30	24,60
G. de Cáceres	4247	Juan Cajales	5,30	15,90
TOTALES			132,90	388,70
ENTRE SANTA TERESA Y HNO. EYRAUD (COSTADO SUR)				
Guillermo Acevedo			5,30	15,90
Juan Farias E.			5,30	15,90
Guillermo Carrasco A.			5,30	15,90
Gonzalo Beltrán			5,20	23,40
Pasaje			5,00	—
Enrique Donoso S.			5,30	23,40
Juan Fuenzalida			5,30	15,90
Rosa Celia Ramos			5,30	15,90
Eduardo Fritz			5,30	15,90
Erna de la Jara			5,30	15,90
Eduardo Valdés C.			5,30	15,20
Oscar González E.			5,30	25,50
Raquel Palacios			8,50	—
TOTALES			81,70	245,10
ENTRE SANTA TERESA Y PASAJE COLIBI (COSTADO SUR)				
Daniel Aravena A.			7,40	22,20
Catalina Sciamaro Rómán			7,80	23,40
TOTALES			15,20	45,60
ENTRE PASAJE COLIBI Y PASAJE COLICO (COSTADO SUR)				
Rosa Chacón			11,70	35,10
Emilio Adonis			7,80	23,40
Plaza Ongolmo			43,80	131,40
P. Ongolmo	673	Plaza Ongolmo	8,20	24,60
P. Collico	672	Enrique Vélez A.	10,20	30,60
TOTALES			81,70	245,10
ENTRE PASAJE COLICO Y HNO. EYRAUD (COSTADO SUR)				
Pedro Viveros			8,00	24,00
Isidoro Diaz G.			7,40	22,20
TOTALES			15,40	46,20
PRORRATEO DE SUPERFICIE DEL PASAJE COLIBI ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA.				
FAENA N.º 6924				
ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA (COSTADO ORIENTE)				
Catalina Sciamaro Rómán			7,10	10,65
Antonio Malmarich			6,20	10,20
Rosa Lobos			6,20	10,20
Celia Hernández			6,20	10,20
Suc. Humberto Soto Cerdá			6,20	10,20
José Venegas González			6,20	10,20
Adolfo Alvarado S.			6,20	10,20
Hugo Pérez Espinoza			6,20	10,20
Miguel del Castillo			6,20	10,20
Maria González			6,20	10,20
Isolina Herrera			7,10	10,65
Pedro Colmeneros				
TOTALES			82,20	123,30
ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA (COSTADO PONIENTE)				
Rosa Chacón			6,20	10,20
Juan Arancibia			6,20	9,90
Miguel Tapia			6,20	9,90
Yolanda Ruiz			6,20	9,90
Maria Pérez M.			6,20	9,90
Graciela Moretti			6,20	9,90
Santiago Duarle V.			5,30	7,95
Maria Oyarce P.			5,30	7,95
Octavio Yáñez			5,30	7,95
Luis Vergara			5,30	7,95
Suc. Octavio Santelices			5,30	7,95
Juan de D. Silva			5,30	7,95
Luis Leiva Q.			5,30	7,95
Ernesto Caballero Araya			5,30	7,95
TOTALES			82,20	123,30
PRORRATEO DE SUPERFICIE DEL PASAJE COLICO ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA.				
FAENA N.º 6923-30				
ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA (COSTADO PONIENTE)				
Pedro Viveros			7,39	10,95
Perpetua Rojas			6,20	10,20
Marina Villanueva			6,20	10,20
Luis Zamorano			6,20	10,20
Rosa Alfaro			6,20	10,20
Manuel Sandoval			6,20	10,20
Izaisa Poblete L.			6,20	10,20
María Arancibia			6,20	10,20
Temistocles Pereda			6,20	10,20
Enrique Aravena			6,20	10,20
Carmen M. vda. de Muñoz			6,20	10,20
Maria Ramírez G.			6,20	10,20
TOTALES			82,10	123,15
ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA (COSTADO ORIENTE)				
Luis A. López O.			6,70	10,05
Maria Campos			6,60	9,90
Carlos Matelina			6,60	9,90
Maria Ortiz C.			6,60	9,90
Sofia Jorquera			6,60	9,90
TOTALES			82,10	123,15
PRORRATEO DE SUPERFICIE DEL PASAJE COLICO ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA.				
FAENA N.º 6924				
ENTRE GARCIA DE CACERES Y LA ARAUCANA (COSTADO NORTE)				

Nº	PROPIETARIO	FRENTE	SUPERFICIE
1734	Varios Propietarios	13,20	52,80
1746	Varios Propietarios	13,20	52,80
1758	Varios Propietarios	13,20	52,80
1770	Varios Propietarios	13,20	52,80
1780	Varios Propietarios	13,20	52,80
1788	Varios Propietarios	13,20	52,80
<b>TOTALES</b>		<b>79,20</b>	<b>316,80</b>

PRORRATEO DE SUPERFICIE EN PASAJE  
EL TREBOL, ENTRE HUNNEUS Y AVDA.  
RONDIZZONI (POBLACION ARAUCO)

FAENA N.º 7126.

(COSTADO PONIENTE)

1705	Leoncio Ortiz A.	6,30	37,80
1709	Suc. Iturra Reyes	6,30	37,80
1717	Elizardo Ibarra F.	6,30	37,80
1721	José Concha C.	6,30	37,80
1727	Orfelina Cancino	6,30	37,80
1733	Elsa Casilla V.	6,30	31,64
1739	Maria Minaudi P.	6,30	25,20
1745	Froilan Lillo L.	6,30	25,20
1749	Manuel Miranda M.	6,30	25,20
1757	Camillo Fuenzalida	6,30	25,20
1761	Oscar Pérez Vicuña	6,30	25,20
1769	Oiga Muñoz O.	6,30	25,20
1773	Jorge Castro M.	6,30	25,20
1779	Teodoro Bravo R.	6,30	25,20
1785	Herminio Barrera	6,30	25,20
1791	Julio Rodríguez	6,20	24,80
1797	Suc. Juan Zúñiga E.	6,50	26,00
<b>TOTALES</b>		<b>107,20</b>	<b>485,64</b>

(COSTADO ORIENTE)

1734	Varios Propietarios	13,20	52,80
1746	Varios Propietarios	13,20	52,80
1758	Varios Propietarios	13,20	52,80
1770	Varios Propietarios	13,20	52,80
1780	Varios Propietarios	13,20	52,80
1798	Varios Propietarios	13,20	52,80
<b>TOTALES</b>		<b>79,20</b>	<b>316,80</b>

Cargo Dirección Pavimentación Santiago

56,00

PRORRATEO DE SUPERFICIE EN CALLE  
LOS DURAZNOS, ENTRE AV. RONDIZZONI  
Y FRANCISCO HUNNEUS (POBLACION  
ARAUCO).

FAENA N.º 7127.

(COSTADO ORIENTE)

1746	Varios Propietarios	13,20	49,50
1758	Varios Propietarios	13,20	49,50
1770	Varios Propietarios	13,20	49,50
1780	Varios Propietarios	13,20	49,50
1798	Varios Propietarios	13,20	49,50
<b>TOTALES</b>		<b>66,00</b>	<b>247,50</b>

(COSTADO PONIENTE)

1734	Varios Propietarios	13,20	49,50
1746	Varios Propietarios	13,20	49,50
1758	Varios Propietarios	13,20	49,50
1770	Varios Propietarios	13,20	49,50
1780	Varios Propietarios	13,20	49,50
1798	Varios Propietarios	13,20	49,50
<b>TOTALES</b>		<b>79,20</b>	<b>297,00</b>

PRORRATEO DE SUPERFICIE EN CALLE  
EL PINAR ENTRE AVDA. RONDIZZONI Y  
FCO. HUNNEUS (POBLACION ARAUCO).

FAENA N.º 7128.

(COSTADO ORIENTE)

1770	Varios Propietarios	13,20	44,88
1780	Varios Propietarios	13,20	44,88
1798	Varios Propietarios	13,20	44,88
<b>TOTALES</b>		<b>39,60</b>	<b>134,64</b>

(COSTADO PONIENTE)

1746	Varios Propietarios	13,20	44,88
1758	Varios Propietarios	13,20	44,88
1770	Varios Propietarios	13,20	44,88
1780	Varios Propietarios	13,20	44,88
1798	Varios Propietarios	13,20	44,88
<b>TOTALES</b>		<b>66,00</b>	<b>224,40</b>

PRORRATEO DE SUPERFICIE EN CALLE  
LAS FLORES ENTRE FCO. HUNNEUS Y  
AVDA. RONDIZZONI (POBLACION ARAUCO)

FAENA N.º 7130.

(COSTADO ORIENTE)

1734	Varios Propietarios	13,20	52,80
1746	Varios Propietarios	13,20	52,80
1758	Varios Propietarios	13,20	52,80
1770	Varios Propietarios	13,20	52,80
1780	Varios Propietarios	13,20	52,80
1798	Varios Propietarios	13,20	52,80
<b>TOTALES</b>		<b>79,20</b>	<b>316,80</b>

(COSTADO PONIENTE)

1734	Varios Propietarios	13,20	52,80
1746	Varios Propietarios	13,20	52,80
1758	Varios Propietarios	13,20	52,80
1770	Varios Propietarios	13,20	52,80
1780	Varios Propietarios	13,20	52,80
1798	Varios Propietarios	13,20	52,80
<b>TOTALES</b>		<b>79,20</b>	<b>316,80</b>

PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE  
ROSAURO ACUSA ENTRE SIERRA BELLA  
Y SANTIAGO CONCHA.

FAENA N.º 7209.

ENTRE SIERRA BELLA Y A. GUTIERREZ  
(COSTADO SUR)

1353	Manuel Barrenechea	9,30	30,23
418	Zirko Sapunar R.	9,60	31,20
424	Luis Urrutia	8,50	21,13
1354	Nicasio Jara	19,30	62,72
<b>TOTALES</b>		<b>44,70</b>	<b>145,28</b>

ENTRE SIERRA BELLA Y A. GUTIERREZ  
(COSTADO NORTE)

409	Maria Bazan	24,10	78,33
415	Maria R. Campos	5,00	16,25
421	Paz Campos	5,00	15,35
1350	Esteban Moreno	10,40	33,80
<b>TOTALES</b>		<b>44,50</b>	<b>143,63</b>

ENTRE A. GUTIERREZ Y TOCORNAL  
(COSTADO SUR)

432-34	Gerardo Quevedo R.	19,30	
--------	--------------------	-------	--



# LOTERIA

de Concepción

LISTA OFICIAL DEL SORTEO N° 1072 EFECTUADO EL 9 DE FEBRERO DE 1969

LEYES: 4885 Y 5443 - EMISION: 45 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

LA LOTERIA PAGARA LOS PREMIOS A LA PRESENTACION DEL BOLETO SEGUN ESTA LISTA HASTA 120 DIAS DESPUES DE VERIFICADO EL SORTEO. — NO SE OIRA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION, DESTRUCCION, PERDIDA DE BOLETOS O POR LOS ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS O TRANSMISIONES DE RADIOS.

TEATROS  
CARLOS CARRIOLA, San Carlos 236 (33550) — Silvia Duran y Emilio Gaete. Entradas: 1250 horas: Asociación.   
CARRILLO, San Diego 400 (34347) — Prendo: "El amor en el ice of New York".   
KARL, San Antonio 119 (33550) — Cía. de Lucha Leguia. Entradas: 1250 horas: Estos son los párpados.   
CENTRO ASTOR, Estado 237 (392109) — Descanso.   
BANDERA, Bandera 76 (714403) — Descanso.   
CAPRI, Monjitas 825 (392414) — Beneficio Personal. La muchacha y el General Biop. Un.   
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555) — Descanso.   
CERVANTES, Matías Cousino 134 (34824) — Descanso.   
CINELANDIA, Puentec 540 (65732) — Descanso.   
CITY, Agustinas 1023 (66987) — Descanso.   
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735) — Descanso.   
DUCAL, Agustinas 777 (35555) — Descanso.   
ESPAÑA, Estado — Huérfanos (392831) — Descanso.   
FLORIDA, Estado 226 (37071) — Descanso.   
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60085) — Descanso.   
HUELEN, Huérfanos 779 (31071) — Descanso.   
HUÉRFANOS, Huérfanos 930 (33555) — Descanso.   
IMPERIO, Estado 235 (36711) — Descanso.   
KING, Huérfanos 849 (32838) — Desde las 10 horas:   
EL PINTOR, Recoleta 1120 (3281220) — 1945 y 23 horas.   
LA PARROQUIAL SAN JUAN, Carrera Panamericana y Domingo San

COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

LA COMEDIA

Merce

d 220

MUNEDO, Moreira 920

Cía. de América

B. G. P. y P. Durante

2215 horas: Aquí

2215 horas: Estos

son los párpados.   
Aire acondi-

tamiento.

# Xenia Zarcova Regresó de Londres Decidida a Entregarse al Ballet

XENIA CUENTA SU EXPERIENCIA EN LA ESCUELA REAL DE BALLET, LA VIDA ARTÍSTICA INTENSA VIVIDA EN LONDRES Y LOS PROBLEMAS QUE DEBE AFRODITAR UNA ARTISTA EN CHILE

"Fue una gran experiencia. Uno se forma una visión tan diferente de la vida en general... ¡Ojalá todos los chilenos pudieran salir al extranjero!"

Así resumió sus impresiones sobre su estadía de un año y medio en Londres, Xenia Zarcova, una de las bailarinas jóvenes más destacadas de nuestro país, que estuvo becada por el Consejo Británico en la Escuela Real de Ballet, donde perfeccionó sus estudios de danzas. Fue becada por un año, pero el Consejo le prolongó la beca por un semestre más considerando que "quedarse un año más podría ser útil para mí".

DISCIPLINA, GENTE AMABLE, SOL, RARA VEZ

Xenia habla con entusiasmo de sus estudios, de la Academia Real que "funciona con una gran disciplina y esa muy bien organizada".

—Se adaptó fácilmente a esa disciplina?

Xenia: "Tengo una amplia preparación conseguida con Vadim Zulma, Octavio Chiolessi, Madame Poliakova y Dorothy Brown."

Y a la gente, al modo de vivir, se adaptó con la misma facilidad?

—La vida es muy diferente a lo que se imaginan aquí. La opinión de la gente es que los ingleses son muy fríos. En verdad, son muy amables, muy educados, muy gentiles. Y todos son iguales, aunque sean las primeras figuras. Aún todos tratan de danza de importancia. Allí son todos iguales, pero donde tienen que responder, en lo profesional, sin son lo que son y lo que valen.

Conversando con Xenia, caminamos bajo el sol, Xenia comenta:

—Esto es lo que me hizo faltar en Inglaterra, el sol. Allí se ve muy pocas veces. La falta me hizo sufrir, porque nuestro organismo está acostumbrado a recibir el sol. Allí cuando hay día de sol la gente sale a las calles, se saca la camisa, inundan los parques. Es una fiesta.

PROFESORES, CLASES

—Con quién tenía clases?

—Algunos de mis maestros fueron Pamela May, ex bailarina del Royal Ballet; Valerie Adams, Joy Newton, Julia Paskov, Wallace Trevor.

—Qué cursa siguió?

—Toda clase de técnicas de bailes de carácter, de "pas de deux" de repertorio clásico ("Lago de los Cisnes"; "La Bella Durmiente", "Bayadera", "Giselle"), de maquillaje, de anotación de la danza (sistema Benesh).

—Qué hacen los alumnos que salen de esta escuela?

—Alegan a la mejor gente para el Royal Ballet, que tiene dos compañías, una con residencia en Londres y otras que salen en giras internacionales.

Los que no pueden quedar ahí salen al extranjero. Hay bailarinas inglesas repartidas por todo el mundo. En Europa, hay campo para el artista. Se puede integrar a conjuntos de comedias musicales de la televisión... Además de sus clases en la Escuela Real de Ballet, Xenia Zarcova tomó clases en la Real Academia de Danzas, donde rindió exámenes con validez universal, que certifican el nivel de técnica conseguido. En las vacaciones tomó clases con profesores particulares. "Cada profesor puede dar algo nuevo y ser una experiencia interesante", señala.

—Baile en presentaciones públicas?

—Baile en la matiné de la escuela, el segundo acto de "Giselle". Luego, se dio este mismo programa una semana, al aire libre, en el Holland Park, y después en el Teatro del Gulifork.

—Cómo eran las críticas?

—Muy objetivas y técnicas, tratando de apoyar a los artistas y no de destruirlos.

BALLET, TEATRO, OPERA

—Qué programas cumplía después de las clases?

—Cuando llegué a Londres, visité museos, como los museos norteamericanos en París, en Roma y en Florencia. Además, vi especiales de primera categoría en ballet, teatro, ópera, comedias musicales. Eran maravillosos espectáculos inolvidables: el Royal Ballet, el London Festival Ballet, el Rambert Ballet, el Danish Ballet, La Royal Shakespeare Company, inolvidable en "King Lear", "Las Aventuras Comadridas de Windsor". Vi a Paul Scofield en una obra de Osborne, óperas con cantantes internacionales, "Cavalleria Rusticana", "Traviata", "Bohème", "Butterfly". En Consejo Británico me daba 15 libras para entradas. Era una ayuda. No era suficiente, porque uno quería ver tanto.

EL DIFÍCIL REGRESO

El entusiasmo, el espíritu de superación de Xenia resultan ejemplos y estimulantes tanto como pueden resultar desalentadoras y dramáticas las condiciones que



Xenia Zarcova Malin, bailarina del BAM —Ballet de Arte Moderno—, que volvió hace algunos días de Inglaterra, luego de un año de permanencia en Londres, donde estuvo estudiando en la Escuela Real de Ballet. Xenia nació en Santiago. Sus padres eran rusos. Ella es y se considera absolutamente chilena

que afrontar en nuestro país una bailarina con tantos años de estudio (20, en el caso de Xenia), o un artista en general...

"Todos mis compañeros de Chile me escribían que no volvería. Me escribían de distintos puntos de Europa, donde se encuentra prácticamente en el exilio: Eduardo Hartley, Elisa Rey, en Bonn; Raúl Galleguillos, en Zurich; Sergio Zúñiga, en Düsseldorf; Ena Osses, Alfredo Píñera, y David Píñera, en Hannover; Enrique Larraugibel, en Bélgica; Pedro la Beca obliga moralmente a volver —dice Xenia—. Se supone que una ha sido enviada para que entregue algo después

—Es difícil ser artista aquí en Chile? Es distinto en Europa?

—Está aquí es difícil. Hay una manía de destrucción de la gente. Creo que, en primer lugar, debiera formarse una academia de ballet seria, no una escuela "callampa". La gente no tiene idea de lo que es una academia bien organizada y lo que significa la dedicación al arte. Hay que educar al público. Pienso que la televisión podría hacer mucho en ese sentido.

—La gente no tiene noción de lo que es ser un artista. No se trata sólo de mover los pies y hacer unos pasos. Son años de trabajo y esfuerzo. En Europa, la gente valora esto, pone al artista en un lugar destacado. Los artistas con muy bien rentados, porque se piensa que deben tener los problemas económicos resultados para entregarse por entero a su arte, para entregar todo de sí.

—Y ahora qué proyecto tiene?

—Reintegrarme a la actividad profesional. El lunes comienzo a trabajar. Ya estoy instalando una barra para hacer "trainings" en mi casa.

Así, con gran gentileza, sinceridad, conversa con LA NACIÓN Xenia Zarcova, una bailarina que muestra una ternura profesional admirable. Antes de despedirse, promete mostrarnos diplomas y recuerdos que aun vienen en viaje por barco. ¡Hasta entonces, Xenia!

les como ella, pero más dulces, más abiertos a los demás, más amables, más eróticu... que los rodean en el especial ambiente en que viven, económicamente próspero, activo, dinámico; un ambiente de avanzada de la sociedad actual. Son personajes "adaptados", también desde el punto de vista económico: el marido, profesor universitario, no desdena desenvolverse como asesor de una sociedad electrónica para gozar de un sueldo más lujoso; "adaptados" son también el titular de la sociedad de electrónica y su esposa, que bajo una atmósfera amorosa, que hasta una atmósfera amorosa, en realidad han solucionado el problema de sus relaciones que son afectuosas e intensas, bajo todos los aspectos.

La película se rodará en Milán. Por ahora sólo se ha contratado a Giovanna Ralli. El director y el productor están buscando a los demás intérpretes.

"Buscamos actores profesionales. No es necesario que sean famosos, pero si que sean buenos actores, capaces de encarnar la compleja personalidad de los personajes y justificar sus reacciones en el plano psicológico".

—El film —prosigue diciendo el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama. Trata de reconquistar su amor, pero no lo consigue porque no es lo suficientemente personal ni desgarrada.

—Es decir, que no comprende que para salvar su matrimonio debería cuidar tanto de adaptarse al mundo como de prenderse al mundo.

—Y la mujer invisible —señala— será interpretada por Giovanna Ralli. —La mujer invisible— será producida por Silvio Clementelli para la "César Cinematográfica".

—El film —dice el director— tiene parte de un final muy dramático,

—Pero —dice el director— es un episodio aparentemente banal: un marido observa a través del cuerpo de la esposa desnuda, una extraña mancha en la pared. La mujer se da cuenta, entonces, de que el marido no le ve y, por lo tanto, ya no la ama